xfinity COMCAST

家居 + 商業
HOME BUSINESS

我們為您提供最優質的家居及商業服務，立即申請及查詢免費安裝詳情，更可享用熱點(Hot Spot)使用權。

網絡 電視 電話 保安

促銷活動
60 Mbps 高速上網 $29.99/mo. for12 months
Expires 3/4/19

中文熱線: 832-282-2882

美南新聞 分類廣告 專頁

Free e-Newspaper Classified AD.

Email: cla@scdaily.com

Tel : 281-498-4310

Fax: 832-399-1355

NEWS FLASH!

2019 Lunar New Year 新年園遊會中獎名單

Frank Liu	832-923-6272	Shan Wang	346-219-9663
Peter Huang	713-518-3262	潘學武	281-451-5778
Brian Ng	713-922-4185	Suzhe Tian	832-808-2987
Tom Lai	832-613-3237	Chen Wei Ming	713-778-1338
Stephanie Griffith	361-319-7715		

*餐館請人
近249,位西北區
誠 請
全工或半工企檯
略懂英語
有意者請電:
713-366-6819

*中餐館請人
Dumpling King
位Westheimer
近中國城10分鐘
薪優誠聘企檯:小費好
全工和半工均可
有意者請電:
713-266-1468

*中餐館請人
堂吃店位大機場旁
招聘●熟手炒鍋
●熟手企台
以上包吃包住.
工資.電話談 :
832-646-5089
626-264-3947

*中餐館請人
招熟手外賣
離中國城15分鐘
全工/半工均可
意者請電:
832-782-8237

*餐館請人
位290/Cypress
誠請收銀接電話1名
有經驗,英文流利
可報稅
有意者請電:
832-330-1775

*餐館請人
誠請外送員
近Katy區
意者請電/短訊:
832-679-3940

*中餐館請人
位於Katy區,
誠聘炒鍋. 可報稅.
Full time或Part time
意者請電:
281-714-9311

*中餐館誠聘
企檯、收銀、送外賣、經理。
意者請電或親臨:
832-419-1197
2201 Yale Dr.
Houston, TX 77008

餐館請人*
糖城中日餐館
誠請炒鍋
需有工作經驗
工作環境好
聯系電話 :
832-350-9107

中餐館請人
近290/6號,誠請
熟手炒鍋,洗碗+打雜
半工外送員和企檯
各一名. 意者請電:
713-213-0086
832-696-8085

中餐館請人
近290/6號,誠請
熟手炒鍋,洗碗+打雜
半工外送員和企檯
各一名. 意者請電:
713-213-0086
832-696-8085

中餐館請人
離中國城15分鐘
誠請企檯,收銀,
外送員及打雜
半工全工均可
需可以報稅. 請電:
832-868-1599

餐館請人
位於Friendswood
誠請 收銀接電話.
全工/半工均可
白人區,小費好
需懂英語,勤快友善
有禮。有意者請電
917-886-0292

點菜中餐館
位Katy區, 誠請
●全工經驗企檯
●Part time Cashier
需有身份,可報稅.
電:832-638-8678
402 W. Grand Pkwy S.
Katy, TX 77494

餐館請人
誠請 炒鍋、幫廚
企檯 : 懂英文
Busboy, Busgirl
~以上包吃住~
有意者請電:
626-820-2175

餐館請人
位290堂吃外賣店
誠請熟手企檯
及收銀員
●另請熟手炒鍋
意者請電:
713-382-2982

餐館請人
近中國城布菲店
誠請收銀員
薪水從優,面議.
有意者請電:
646-318-7965
646-462-5443

餐館招人
位Corpus Christi
離中國城3小時,
誠招 幫炒兼打雜
有團隊精神,可報稅,
認眞負責,包吃包住.
工資面議.意者請電:
626-283-9496

中餐館,新優
堂吃中餐館,位45南,
離中國城30分鐘
誠請有經驗炒鍋,
薪水從優,面議
意者請電 :
832-315-0188
832-232-2371

餐館誠聘
●兼職收銀●打雜
●半工(全工)炒鍋
以上各一名
中國城可接送
意者請電:
832-315-0741

點菜中餐館
位45公路南,
Hobby機場附近
誠請有經驗企檯
有意者請電:
832-643-8183

中餐館請人
Memorial 區中餐館
招 熟手外賣員
需會打包
全工/半工均可
意者電: 非誠勿擾
832-782-8237

餐館請人
位Galleria地區
誠請熟悉Galleria區
的外賣員
有意者請電:
832-661-5840

*中國城中餐館
誠請 粵菜炒鍋,
抓碼, 油爐, 企檯
Full time/Part tiem
以上薪優
有意者請電:
713-269-3502

*城中區中餐館
誠請外送員
有意者請電:
832-618-8162

*新新餐廳誠請
炒鍋, 企檯 ,傳菜
意者請晚上6點後
親臨找: Kevin
6816 Ranchester
Bellaire/Ranchester
(713-771-1268)

*北京烤鴨店
因業務發展需聘
領班2名,服務員4名
可保底薪3000元.
炒鍋,抓碼,麵點多名
薪資優.有意者電:
346-666-1555

*路州餐館請人
位路州Shreveport
中餐堂吃外賣店,
誠 請
炒鍋,打雜 各一名
供住宿.
有意者請聯係:
318-990-1861

*百家超市附近
誠請 配菜人員
廚房幫手
星期二、三、四企枱
有意者請電:
713-367-9936

*黃金水餃請人
中國城黃金廣場內
薪優誠請廚房員工
全工/半工.需有身份
請11am-9pm來電:
713-270-9996
713-501-0368

SINH SINH
中國餐廳,誠請
●廚房幫工
●企 檯
意者請下午3點後電:
713-541-2888

中國城中餐館
誠 聘
●熟手粵菜炒鍋
●油 爐.
~~薪高糧準~~
有`意者請電:
713-981-9888

西北區餐館薪優
誠請男女企檯,外送員
電:646-309-1568
炒鍋, 油鍋, 打雜
越南餐助手.
電:512-966-1899
全工/半工.環境佳,
同事相處和諧.

Galleria中餐館
位Galleria商場,誠聘
經驗炒鍋, 幫工,洗碗.
需報稅. 意者請電
646-506-5556
胡師傅
832-570-5139
文小姐

悅來餐館請人
位中國城,
誠請年輕男女企檯
懂中英文
另請傳菜員一名
有意者請電:
281-683-6368

點心皇誠聘
●廚房幫炒
●兼職做點心數名
●兼職企檯
●周末傳菜
有意者請電:
646-421-8455

金冠酒家請人
誠請 炒鍋、油爐
有身份
10796 C Bellaire
Houston, TX 77072
有意者請電:
281-866-5020

江南村請 人
位中國城百佳超市旁
中餐館,誠請
企檯, 炒鍋, 打雜
有意者請電或親臨:
281-501-9898
9330 Bellaire Blvd

鳳城海鮮酒家, 誠聘
● 廚 房 炒 鍋 師 傅 ● 點 心 部 助 理
●有經驗男女企檯 ●全工半工帶位
●高薪請炸油鍋. ●週末推點心員
以上需有身份. 會粵/越/英語者佳.
意者請親臨: 7320 South West Fwy
或電: 713-779-2288

敦煌新張燒烤店
●前台服務人員若干名
每日保底, 需報稅.
●燒烤師傅和廚房助手
若干名.
有無經驗均可.請電:
832-283-9991

路州貝城快餐店
打雜(月薪$2400)
包外賣($2600)包吃包住
離休士頓4個小時車程,
灰狗巴士從終點站到貝
城終點站,試工包車票.
225-772-8584
225-202-1157

糖城美式餐館
中餐館薪優,誠聘
全工/半工外送員
收銀接電話(講英文)
請下午3-5點電:
281-242-7728
找經理Allen/Eddie

請接下頁
第2版
餐館請人
餐館出售

八達旅遊 CASINO巴士站
訂座電話 713-777-9988
所有賭場需21歲以上者才可以上車，需持有帶照片的身份證

Lauberge CASINO RESORT LAKE CHARLES
25號出口
送$5元或$10餐券

GOLDEN NUGGET LAKE CHARLES
每週七天 天天開車
9:00AM, 11:00AM,
1:00PM, 4:00PM,
6:30PM, 8:30PM
11:00pm
二家賭場任選,兩小時一班車

COUSHATTA CASINO RESORT
44號出口
星期一 ~ 星期日
8:30AM, 6:00PM,
8:00PM, 10:30PM
送$10元或$12餐券
請注意：
新開11:00AM班車

ALABAMA-COUSHATTA TRIBE NASKILA GAMING LIVINGSTON, TEXAS
離休斯頓最近的賭場
只需要1小時
每週七天
9:00(直班)
車費$15享用$25

DELTA DOWNS RACETRACK • CASINO • HOTEL VINTON, LOUISIANA
4號出口
送$5元或$10餐券
星期四
9:00AM
星期日
10:30AM

上車地點：FOODTOWN / PARKWAY CENTER (富達廣場) 八號公路邊 WalMart 旁邊 8800 W Sam Houston Pkwys Suite141

香港超級市場
HONG KONG
FOOD MARKET

HONG KONG CITY MALL
MALL LỚN NHẤT CỦA NGƯỜI VIỆT TẠI HOUSTON

本周特價 Special Big Sale This Week !!!
(On Sale 02/28/19 - 03/05/19)
SALE

HK4: 11205 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072
Phone: 281-575-7886
HK2: 10909 Scarsdale, Houston, TX 77089
Phone: 281-484-6100
HK3: 13400 Veterans Memorial, Houston, TX 77014
Phone: 281-537-5280
HK5: 9820 Gulffreeway, Houston, TX 77034
Phone: 832-804-7273

豐富便宜 新鮮

$1.49/Box	$0.49/Lb	$3.99/Lb	$1.49/Lb	$3.99/Ea	$0.39/Lb	$0.69/Lb	$0.69/Lb	$0.89/Lb	$1.29/Bag	$0.99/Lb	0.89/Bag	$1.29/Lb	$0.39/Lb
平菇	長白菜	牛肉	雪豆	柚子	洋蔥	茎藍	葫蘆瓜	南瓜	糯米粉	日本番薯	小老闆紫菜	中國芹菜	胡蘿蔔
$0.79/Lb	$1.99/Ea	$1.29/Lb	$1.49/Ea	$0.99/Lb	$1.49/Pack	$1.99/Bag	$2.50/Ea	$4.99/Can	$1.69/Ea	$0.79/Lb	$3.99/Lb	$0.99/Can	$1.39/Can
芥菜	味客魚露	茼蒿	燒仔露	牛骨	玉米	隆川米粉	魚露	李錦記海鮮醬	廣恒盛醬油	菠蘿蜜	王魚	參末蝦米	仙草罐頭

The Best Asian Grocery Store in Houston, TX

S07_HONG KONG香港超市5C_40

美南新聞刊登注意事項

- 每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字，英文字母及數字二字爲中文小字一字，空格標點符號均需計算。
  ※English title : 12 letter ※English content : 120 letters
- 廣告內容均由委刊者提供，本報一概不負責任。
- 廣告涉有爭議，本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。
- 涉及法律責任廣告,需提供身份證件及當事人簽字負責,本報概不負責.
- 廣告刊出如有錯誤，請於二日內前來更正，如係本報排版錯誤，將予以免費補刊，但以二天爲限。
- 分類廣告請預付廣告費，如中途停刊者，恕不退還費用。
- 刊登一個月以下者，廣告均不得改稿，若需改稿每次酌收費用5元
- 本報接受VISA及MASTER信用卡付費，如電話(Tel)或傳眞(Fax)訂稿委刊，請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/CVV號/ZIP code Address號，其訂稿如有錯誤由客戶自行負責，恕不補登。
- 截稿時間 : 星期一至五3:00pm /星期六11:00am 截稿或之前訂稿，其稿將在第二天刊登。

***Asian City**
Chinese & Japanese Hibachi Restaurant
誠請 有經驗鐵板燒師傅
is hiring experienced **Hibachi Chef**, speak English.
Call : **281-319-4567** Arun
或親臨: **20205 Hwy59 North, Humble, TX 77338**

***中餐館誠請 NOW HIRING**
Waiter/Waitress, Kitchen Helper
Address: 4670 Beechnut
●全工半工外送員 ●全工和半工企檯
●收銀接電話兼打包. 薪優,有經驗,要報稅
離中國城15分鐘,near Chinatown 15mins
意者請電 : **713-307-2882**

***高薪急聘**
近 Puerto Rico 島,
急聘有經驗企檯
需懂調酒水,月入4千至5千
包住宿. 意者請電: Stephen
340-344-5656

***外賣店*薪優**
誠聘●**Cashier**
●炒鍋
9091 Southmore Ave
Pasadena, TX 77502
有意者請電:
713-818-0335

***堂吃中餐館**
高級堂吃店
位8號/59國際機場附近, 誠請有經驗
炒鍋及油鍋多名
薪優.可提供住宿.
意者請電:
832-980-5388

***Woodland堂吃店**
位45號北,76號出口
誠請 全工和半工
英文流利企檯
(包吃住).意者請電:
832-366-7630

***城中區外賣店**
誠請外送員
全工或半工均可
意者請電
713-529-4887

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

***奧斯汀中日餐館,薪優誠聘**
熟手炒鍋(Cook) 熟手油鍋 (Fryer)
Sushi Chef 壽司師傅
Kitchen Helper 幫廚
住宿環境佳,交通方便.
有意者請電 : **512-639-9599**

***Qin Dynasty**
城中區中日餐館
誠請●有經驗企檯,
全工或半工均可
英文流利,懂酒水
需報稅.請親臨或電:
5115 Bufflo Speedway#900
713-660-8386

***中日餐館請人**
糖城, 59號/6號
誠 請
有經驗 **Sushi Man**
薪優,可報稅.
有意者請電:
281-565-1110

***290中日餐館**
誠招 **Sushi** 師傅,
有日餐經驗者優先,
~薪 優~
有意者請致電 :
832-461-9631

***中日餐館請人**
8196 Barker Cypress
TX 77433, **薪優**誠請
收銀帶位、送外賣.
Full time/Part time
有意者請電 ;
832-434-6107

***中日餐館誠聘**
●熟手炒鍋、外送員
●油鍋兼幫炒
以上全工或半工均可
位8號,近290.
提供吃住,意者請電:
713-857-3610
713-876-7368

壽司餐館請人

Restaurant Hiring

Kroger壽司吧
征壽司師傅或助手,
生手也可培訓。
832-846-2345
(白天)
281-245-0958
(晚上)

***超市內壽司吧**
糖城6號公路上
HEB超市內.
誠請 壽司助手,
有無經驗均可.
有意者請英文電:
832-213-7345

日餐請人 Restaurant Hiring

***路州日餐誠聘**
離休士頓2小時車程
誠請壽司師傅及幫手
油鍋,炒鍋,打雜,企檯
以上包吃住,需可報稅.
意者請短訊或電:
832-790-0427
337-794-7355

高級日本堂吃店
位Woodlands區
有 **Full Bar** 酒吧大廳
誠請企檯多名
小費好
有意者請電:
832-980-8868

***高級日本餐館**
誠 請
全工/半工企檯
小費好
有經驗者優先
有意者請電:
713-623-3937

***日餐請人**
離休士頓2小時,
請油鍋,廚房幫手,
廚房鐵板,洗碗打雜,
企檯,以上無需經驗,
午休2小時,薪高,
包食宿. 意者請電:
337-764-7736

***日本餐館請人**
近 **Galleria,** 誠請
Host, Server,
需英文好.
薪優,小費極佳.
意者請電:
832-350-1571
832-696-3838

***Japanese Rest**
is hiring **Servers**
(Waiter/Waitress)
Sushi Man
Sushi Helper
8236 Kirby Dr. #200
Houston, TX 77054
832-693-6534

***日餐鐵板店**
中國城35分鐘車程
誠請全工半工企檯
(午休2小時)
小費佳($4000左右)
有經驗者優先.請電:
832-228-8109

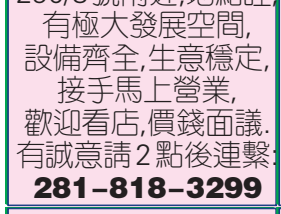
***日本餐館請人**
位Downtown,
誠聘●會英文,有經驗,
懂電腦的企檯
● **Sushi Man**
有意者請電:
832-535-6333
832-768-0299

高級日餐請人
Woodlands高級日餐
誠請有經驗經理,
月薪$4000-$5000
Sushi師傅, 廚房炒鍋
意者請電:
832-833-5999
832-788-7999

高級日本餐館
Kitchen Head Chef,
Sushi Man,
Kitchen Chef.
需報稅,
位於Galleria地區.
有意者請電:
832-996-3601

日餐請人
西北區鐵板日餐
誠請全工企檯
Sushi Man
Hibachi 師傅或學徒
意者請電:
832-398-2383
626-716-2880

壽司店出售



***壽司店出售**
位糖城,1400呎
四周有 購物商場,
超市, 酒店, 醫院,
及 辦公室.
意者請電:非誠勿擾
832-398-4177

***超市內壽司吧**
出售. 位Richmond
近George Bush Park
年營業額**$220K-230K**
歡迎看店.請英文電:
832-946-8700
或短訊(text):
832-744-7742

壽司吧/漢堡店售
●Sushi bar $14,900
●Burger Shop Price
Negotiable
No Experience
Needed to Run
Text/Call in English
713-907-5593

***Sushi Bar for Sale壽司吧售**
Kroger Marketplace.
3731 Riley Fuzzel Rd, Spring, TX 77386.
Good Price, Good Income!
Easy To Manage! Friendly Staffs.
Please Contact **Mr. Michael 936-828-9110**
Kroger超市內壽司吧出售,收入好,價格好,
及友善的員工,容易經營.機會難得.

掃描左方二維碼
觀注美南日報
今日之美國
*最新 "分類廣告"
請點擊左下角
《 **商務合作** 》

美南微信公衆號

***賺錢中餐館售**
位6號/FM529
Buffet餐館4000呎,
有4張Buffet檯,
10個長沙發桌椅
160個座位.生意好.
請英文電或短訊:
713-539-7198

***辦公樓餐廳售**
中國城附近高級辦公
樓餐廳轉讓,1850呎,
月租$700,包水電.
及垃圾費)早午簡餐及
Catering, 生意穩. 電:
832-788-5458
713-459-6583

***老店轉讓**
10年堂吃外賣店,
地點好,
租金便宜,生意穩定
位Uvalde, TX 78801
近聖安東尼奧
價格面議. 請電:
830-255-1315

日本鐵板燒店售
Galleria Area,城中旺區
4500尺,13張鐵板台,
廚房設備齊全,
全新裝修 (6個月)
售32萬. 意者致電:
832-643-9227
832-660-3536
非誠勿擾

日餐堂食+外賣店
位休斯頓繁華商業街,
位置好,多年老店客源穩
4500呎,租平,有酒牌。
因東主身體原因現低價
轉讓,升值空間大機會難
得,歡迎看店面議!
電:**775-815-5898**
(羅先生)非誠勿擾。

中越餐館出售
約2700呎, 生意穩
月營業5萬,售10萬
歡迎看店,面談.
12313 Bellaire Blvd #O
意者請電: Jessica
713-405-9576

Buffet連樓售
Arka Delphia Arkansa
州,30公路旁,2畝地+
7491呎靚餐館(建築
物)設備齊全,免議價,
售75萬(市價$95.8萬)
詳情請英語電:
903-733-3337

***三明治店轉讓**
轉讓費3萬4,位於
Westheimer@Wilcrest
某大型辦公大樓1樓,
可經營早餐午餐下午茶
客源穩定,月租$900
水電全包. 請電:
832-860-3335

***日餐店出售**
Spring 日餐店出售,
2400呎.
Walking Cooler.
比鄰著名早餐店.
致電:
713-392-5206

老美外賣店轉讓
位於UH大學區,
300多呎, 室外有Patio
可改中餐 或
各種不同風格食店,
租金每月$3000
有意者請致電:
832-840-3280

2家賺錢中餐館
外賣堂吃店打包出售
Galleria和Heights附近,
地點旺,有極大發展空間,
設備齊全,生意穩定,
打包價19萬 ,
有意請短信/電話連繫:
713-373-9003

***中日快餐店售**
位布希機場附近
1500呎,全新裝修
生意穩定.
歡迎看店. 請電:
832-290-3687

***賺錢餐館出售**
離中國城10分鐘
外賣店,1500呎
地點佳,生意穩定,
歡迎看店.
有誠意者請電:
713-988-3388

賺錢好餐館出售
290/8號附近,地點旺,
有極大發展空間,
設備齊全,生意穩定,
接手馬上營業,
歡迎看店,價錢面議.
有誠意請2點後連繫:
281-818-3299

中餐堂吃外賣店
出 售
位45北,康樂市
2500呎,設備齊全
月租$3025,包水費
管理費,垃圾費.
售6萬.意者請電
832-443-8115

海鮮堂吃店售
離中國城一個小時
海鮮堂吃店出售,
好經營,一年回本。
15年老店,3500呎
有意者請電:
929-329-5441

***全日餐轉讓**
堂吃全日餐,近糖城
位高尚住宅區.租平.
生意好做,穩賺.
潛力大.有意者電:
917-916-1776
非誠勿擾

中餐館出售
位於Spring,TX的
堂吃外賣店。
設備齊全,地點佳,
於Kroger 廣場內,
客流量高.聯系方式:
832-598-4786

餐館出售
位中國城惠康超市
廣場旁, 1600呎
生意穩定.
有意者請電:
832-231-8239
713-502-3973

賺錢中餐館售
位Corpus Christi
3500呎
生意穩定.
歡迎看店. 請電:
361-510-9064

中餐館出售
堂吃外賣店,位Katy,
2400尺,區好,
客源穩定,生意三萬
多, 欲低價出售.
請電或者短信: May
832-618-3370
非誠勿擾

餐館出售
中國城
極具潛力餐館出售
有意者請電:
832-628-7500

店主退休出售
中餐堂吃外賣店,
生意3萬5,
位休斯頓北部
Spring市,離唐人街
30分鐘.歡迎看店:
281-300-4272

中日餐館出售
位Missouri City
近糖城,約1700呎,
中日堂吃兼外賣店
Kroger Shopping Center
有意者請電:
713-493-9811
832-539-6483

小型外賣店出售
小Buffet兼外賣
位路州,一周營業6天
生意5萬左右,
房租2500,價格面議
適合家庭經營.請電:
347-255-6848

餐館轉讓
中國城敦煌旺鋪
生意轉讓
意者請3點後電:
361-585-6986
(非誠勿擾)

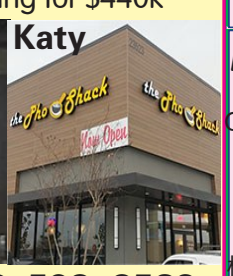
賺錢中餐館出售
位德州南部,
已經營15年
4400呎,生意穩定,
餐館重新裝修
意者請電:
956-800-8085

月賺1萬5以上
離中國城10分鐘,經營
6年半一手外賣店.東主
退休,生意5萬, 盈利高,
租廉易做,周營業6天,
人手穩,工具齊
晚上8點後電或短訊
346-808-0288

中日餐館急售
位於Katy 區,新裝修
三年中日餐堂吃外賣
店, 生意六萬多,
因股東不和急售.
意者請致電Stacey:
347-277-1612
非誠勿擾

***越南餐館+波霸奶茶店出售**
Vietnamese Restaurant and Boba Tea Shop for sale. It is located at the corner of **Beechnut St**. and **Harlem Rd. 77407**. New restaurant built over 1 year, nearly 3000 sqf. Rent is very cheap 6600 / month include CAM, lease will be expires 2023. Income is from 47k to 51k / month. Is is very good for open Chinese Restaurant, new development area with no restaurant around. It is nearby HEB market. The asking price is $205k. The owner will show you all recipes include Pho because he moved, he needs to switch back. More information please call or text me at : **720-299-1556**
一年新建餐館,有3000呎,月租6600含CAM
租期至少至2023年,月營業額**47K-51K**
極適做中餐館,近HEB超市,要價205K,因東主他遷,必需出售,會提供食譜及越南河粉.

非常知名越南河粉店/餐館出售
●Very popular Vietnamese Pho noodle house **Katy** Texas. I-10 & Grand Parkway. Right in front of Costco!! Selling for $290k
●Very popular Vietnamese restraunt! **Sugar Land** TX. Selling for $440k



Please contact : **832-503-3526**

美食街店鋪轉讓
位於Katy地區
因東主健康問題
有意者請電:
832-620-5326
非誠勿擾

KATY中餐館
出售. 位於
Katy mill mall 附近
生意穩定,
適合家庭經營.請電:
281-617-6049

路州Buffet店讓
20年老店,新改裝修,
合同還剩九年,
房租5023元,生意7萬
因店主沒人手割痛轉
讓. 非誠勿擾.
有意者請電: Amanda
646-510-5248

請接下頁
第3版
公司請人

Mall內店鋪急售
$8000 位Katy Mills Outlet Mall攤位(無廚房)
近食物區,呎寸10X10
位置極佳,租金便宜.
可賣水果,蛋糕,奶茶,
飲料,玩具,飾品....等
機會難得.英文電:Annie
832-814-6651

中國城餐館急售
●2500呎,惠康超市旁,設備連生意,可立即營業,東主回國,出價即考慮賣
●1700呎,近敦煌商場,百利大道,奶茶快餐店轉租
●敦煌商場,樓下店面2000呎,二樓店面2125呎, 面對百利大道出租.
●近中國城三明治快餐店,1770呎,生意轉讓,面對8號公路.
●著名日本餐館,近中國城,Westheimer上2123呎,有生意,售10萬,先到先得
●另有多間餐館及店面出租轉讓. 詳情請洽:德州地產公司
李先生 **713-826-3388** 程小姐 **281-989-1708**

奶茶飲料店

FOR SALE

***奶茶店急售**
Memorial,1200呎,面對
私立高中,背靠石油走廊
白人好區,設備齊全,可
做飲料,簡餐,雞蛋仔,冰
淇淋.房租2200含管理
費水費.歡迎看店議價
832-310-3121
832-387-0017

***奶茶店出售**
位Katy Mills Mall
6號門,GAP旁邊,
Kiosk0625,120sq.
感興趣可短信/電話
513-409-1644
歡迎咨詢價格(優惠)

知名奶茶店出售
東主另有他業無暇兼顧
需要轉讓, 2年新,設備
齊全, 租金低,Kroger
隔壁.轉手即可賺錢.
Jack **832-275-2563**
●另Kirby中餐館
請企台/帶位(全/兼)

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

職業介紹所/徵婚
登一格+送一格

美南新聞刊登注意事項

- 每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字，英文字母及數字二字爲中文小字一字，空格標點符號均需計算。
  ※English title : 12 letter ※English content : 120 letters
- 廣告內容均由委刊者提供，本報一概不負責任。
- 廣告涉有爭議，本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。
- 涉及法律責任廣告,需提供身份證件及當事人簽字負責,本報概不負責.
- 廣告刊出如有錯誤，請於二日內前來更正，如係本報排版錯誤，將予以免費補刊，但以二天爲限。
- 分類廣告請預付廣告費，如中途停刊者，恕不退還費用。
- 刊登一個月以下者，廣告均不得改稿，若需改稿每次酌收費用5元
- 本報接受VISA及MASTER信用卡付費，如電話(Tel)或傳眞(Fax)訂稿委刊，請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/CVV號/ZIP code Address號，其訂稿如有錯誤由客戶自行負責，恕不補登。
- 截稿時間 : 星期一至五3:00pm /星期六11:00am 截稿或之前訂稿，其稿將在第二天刊登。

*長期住家阿姨
家住Memorial附近,一周六天,需有愛心,帶一個一歲多的女孩,接6歲老大放學,准備晚餐,簡單家務。薪水可商量,今年3月中開始。聯系電話:
713-376-9490

*誠聘褓姆(男女)
需要單親家庭照顧他/她自己小孩,也照顧我家2個小孩或互相照顧位中國城. 意者請電:
832-946-2684

糖城通勤保姆
每周五天,協助照顧11個月大寶寶,做飯及簡單家務。要求身體健康,愛衛生,重細節。意者請電:
612-803-7042

誠聘住家保姆
位**北達拉斯**,周一到五,阿姨需要一直住也可以.照顧一歲寶寶,做簡單家務和飯菜.有照顧嬰兒經驗,有愛心,體健.高薪. 2/25**開始**.請電:
512-771-6235

誠聘住家保姆
幫忙帶9個月大女孩,很乖,保姆需要住家,並在夜間也需要照顧小孩。希望能夠在3月中旬左右上崗.電:**832-591-8707**
713-557-8749

薪優誠聘褓姆
照顧15個月小孩,做飯及簡單家務,有經驗,有愛心,愛乾淨住家/通勤均可.全職/半職均可.有身份. 意者請電:
281-760-7078

誠聘住家褓姆
家住Pearland協助照顧小孩,做簡單飯菜及家務一周工作6天.住宿有套間及電視**必需住家**. 意者請電:
818-399-8253

*招家務助理
Katy招家務管家
身體健康,能做湘菜,負責中飯、晚飯,一周工作6天.能通勤,有意者請電：
832-421-8985

*住家家務助理
做家務及煮飯一週工作6天位於中國城附近
~ 薪優 ~
有意者請電:
862-371-2721

誠聘家務助理
近中國城打掃衛生,煮飯住家/有時可通勤有意者請電:
713-291-7866

誠聘糖城管家
住宿或通勤均可,做飯及清潔衛生,要求爲人勤快誠實,一周工作6天,薪優!意者請電:
832-600-3342

請掃二維碼 關注 今日美南 分類廣告

萌娃月子中心
近糖城大華,大湖邊豪宅資深婦幼保健醫生24小時悉心呵護!
832-798-0387
微信:Benwu1121
www.ustxbabycenter.com
●招聘月嫂.快速辦証

德愛月子中心
德州老字號月子中心歡迎大家來坐坐
281-235-6313
832-660-2228
或微信：US3TX8
或臉書: Vivian Lin
●另聘護理人員

愛之源專業月子中心
●**特價**: 新年感恩特價惠顧新老孕媽媽
●歡迎入住**渡假豪華湖景民宿**:
經濟可炊,可協助完成一切所需.
歡迎參觀或諮詢 : **832-359-5666**
微信WeChat : **Grace6953**
http://www.lovesource.weebly.com

誠聘住宿女看護
家住糖城, 薪優
聘請**有愛心女看護**
照顧行動尚可女長者需住宿,一周工作7天.少許家務,懂越南話優先
意者請電: 陳先生
832-766-1668

陪伴女性長者
住家近610/Bellaire
(離中國城15分鐘)
周一至日,能做全天班(24小時)或只做白班或夜班.開車,烹調,輕微家務愛心,耐心.電或短訊:
425-233-9079

*公司請人
誠聘中英文說寫流利的**辦公室助理**
需有工作經驗,可報稅
懂Quickbook.
工作有責任心,薪優.
意者請電:
yulfgroup@gmail.com

聘網絡營銷人員
有**eBay**和**Amazon**網店經營經驗者,優先考慮. 工作地點Richmond, TX
聯系電話:
832-363-1155

*生物公司招聘
位於醫學中心,招聘
Office Administrator
要求有身份,英文好,本科學歷.
有意者請將簡歷發至:
yingtan101110@Yahoo.com

*大型食品公司
位8號/290
招聘**凍倉裝貨員**
時薪 $13.50,有醫保
周一至周五,
略懂英語. 請電:
713-856-5050

*活動中心誠徵
大廚及**幫廚**
工時短
有意者請電:
832-866-8801

*Harwin批發商
倉庫助理、辦公室助理
電腦及網絡銷售.
需工卡、能出差、一周五天,薪優。Resume to:
bmjglobal@aol.com
意者請電話留言:
281-948-8987

*裝修公司請人
外州Indianapolis印地安娜波利斯州
誠聘**磁磚師傅**,
大工(180起)小工(140起)
各一名, 管住.
有意者請電:
504-541-1501

貿易公司誠聘
●**女性業務代表**:
需中英文流利,工作認眞負責.
●**男性倉管員**:
踏實肯幹.
待遇佳. 有意請電:
832-623-6719

改衣店請人
有經驗,能修改衣服.
Part time/Full time
2路及65路公車可達
6509 South Rice
Bellaire City, TX 77401
有意者請電:
713-660-0709

貿易公司誠聘
辦公室助理,中英文流利細心負責,基本電腦軟件操作, 有合法工作身份,及具運輸服務經驗者優先考慮.
工作地點近Stafford TX,
履歷請寄: **jobaim232@gmail.com**

誠征倉庫助理
整理貨物送貨,UPS,會開釵車,懂英文.
每周工作五天,
有經驗優先.靠近中國城
$10-$13/小時
請電郵: **jobs91706@gmail.com**

公司聘請
會計部資深會計:有零售和5年會計經驗,有報表分析能力、成本核算和預測能力.中英文流利。Email簡歷到: **hr.jusgo@gmail.com**

大型食品公司
誠聘**有經驗銷售業務**
熟悉電腦操作,能說國/粵/越/英語,薪優,有401K及保險
將履歷電郵至:
careers@mfeltd.com

機床公司
誠徵 **電氣、機械工程師/技工**
學習能力強優先.
意者請電:
832-228-4588

軟件公司招聘
軟件工程師:
熟悉 C#、asp.net、Javascript、SQLSERVER.
計算機專業本科或以上學歷. 請電:
281-501-8621
履歷請寄: **info@h3hinternational.com**

誠聘辦公室文書
誠招大學畢業1-8年的**辦公室文書**
誠實高效負責,
中英文流利,
中英文簡歷請發:
425-659-8888

全職卡車司機
公司位西北區食品工廠
有C牌駕照,工作時間:
周一至五 8am-5pm
送貨僅限休士頓區域
會說基本英文爲佳
電:**713-263-1944**
or Email : **infousa@longphung.com**

產權保險公司
誠徵Part time前檯,
中英文流利
意者請Email或電:
lawresume2016@gmail.com
832-231-2465

長期倉庫工人
勤奮,守時,安全.
需有合法身份. 每周工作5天, 7:00-4:00.
會開叉車和有塑料經驗者優先考慮.上班地點在Bissonnet @ Beltway 8
有意者請電: Linda
713-856-0003

*食品包裝公司
招聘 **儲備幹部**及**機械維修人員**.
要求會中英文,有在美合法的工作身份,能吃苦耐勞,工作耐心細致,認眞負責。
全職,薪資面議。
有意者請電: **909-569-9659**
地址: 9290 Baythorne Dr. Houston TX 77041

薪優,誠聘
- 司機
- **RN/LVN護士**
- **Office Assistant**

意請請電或Email:
281-781-9389
xyz7890123@gmail.com

*NOW HIRING 招聘乒乓球教練(西區)
Certified Table Tennis Coach for West Houston Area
- Teach basic and advanced skills and techniques of table tennis.
- Implement effective training sessions with individual player and with groups, using customization as appropriate
- Must have a flexible schedule.
- Please send in resume to **customersvcs@womandtc.com**

*公司急聘
底薪+佣金. 彈性工作時間,有假期及獎金
條件: 需認眞負責, 具備中英文雙語能力,有保險或客戶服務經驗,
對客戶提供優質服務和相關保險的銷售.
工作地點：中國城附近.
意者請Email : **ball@championsig.com**
或電 : **713-446-9185**

*Accountant at all level
Wholesales Company at SW Houston seeking candidate
with 1-2 **Bookkeeping** experience
Bachelor degree in Accounting
Competitive compensation and benefit
Send resume with Salary requirement to
recruit.scms2015@gmail.com

*公司請人,薪優
好運大道批發零售店,
誠招**收銀發貨員**: 女性爲佳.
~薪 優~
意者請電：**281-306-2115**

*公 司 誠 聘
全職或兼職辦公室助理,
需中英文流利及基本電腦知識,
位於Stafford.
有意者請電: **281-969-9301**

*塑膠袋工廠誠徵
出貨兼辦公室助理
地點: 近中國城
中英文流利
Please send your resume to:
sales@suntowardtechusa.com

Commercial Insurance
Managing General Agency is looking for Office Staffs: **Property & Casualty Insurance Underwriter Assistants.**
Nice Working Conditions;
Good Compensation Location between Ranch Supermarket & H-Mart on Blalock I-10 area
e-mail : **myang@ega-ins.com**

*誠徵辦公室主任
冷氣公司誠徵**辦公室主任**(Part time)
一週工作2/3日,需中英文說寫流利及熟悉中英文電腦操作,薪資面議,
意者請將個人履歷寄至：
youracguy@yahoo.com
或來電: **281-980-8800**洽詢

*Golden Bank, N.A.
Is seeking eligible candidate for CEO Secretary/Administrative Assistant.
- Good writing/computer skill
- Required experienced in taking meeting minutes
- Previous banking and job related experience preferable
- College degree required

Email : **humanresources@goldenbank-na.com**
Or Fax : **713-596-6999** EOE

*Thunder Group Texas Warehouse Worker
Employment Type : **Full-Time (40+hour)**
Warehouse Worker Job summary
Perform an array of functions that may include receiving & processing incoming stock and materials, picking and filling orders from stock, packing and shipping orders, or managing, organizing and retrieving stock in the warehouse.
Call : **713-690-0111** or email resume to **brianc@thundergroup.com** for interview appointment

*誠業環球集團誠聘全職員工
1. Shipping & Receiving
2. Logistics specialist
中英文流利,有良好的溝通能力和電腦操作水平.
有意者請致電: **713-534-6500** 或發送郵件至: **resume@cyglobalusa.com**

*An Electronics company in Houston
is currently seeking new talent to join our team.
Customer Service Representative/Logistics Specialist
- Bachelor's Degree or equivalent experience with business or supply chain background
- 1~3 years working experience
- ERP - SAP experiences are preferred
- Take full ownership of customer issues & show a strong commitment to going above & beyond
- Manages logistics operations to ensure efficient & accurate delivery of shipments
- Positive Attitude. Dependable. Takes initiative.
- Excellent communication skills (spoken & written).
- Bilingual (Mandarin & English) is preferable.

Please email your resume to
lwang@telcointercon.com, Attn: HR

*Logistics Associate @ SW Houston
- A logistics company is looking for qualified candidates to coordinate inbound, manage inventory, replenish orders.
- Detailed orientated Work with least supervise Critical thinking.
- Excellent verbal and written communication skills.
- Proficient in MS Office Search Engine Some.
- Experience in Logistics Knowledge of US & Asia realm.
- Good senses of Business Bachelor Degree or above.
- Legal working status. Email: **trucking2000LLC@gmail.com**

*Ocean Harvest Wholesale Inc.
Seafood Distributor & Processor
●全職業務員 (**Sales Person**)
需中英文，有工卡。
電 話 : **713-224-3474**
Fax履歷至 : **713-673-3121**
8751 Flagship Dr. Houston, TX 77029

信用卡公司急聘
BANKCARD SERVICES
1. **技術人員一名** : 需有經驗, 流利中英文,熟悉電腦操作.
2. **業務代表多名** : 保障底薪+高獎金+高佣金 .帶薪培訓
Bankcard Services now is hiring **Technician** .
●**Sales Reps** :Guaranteed Base Salary + Commission + Bonus
Email : **nagib.nehme@ebankcardservice.com**
Call : **281-797-6228** Fax : **281-531-6670**
810 Hwy 6 South Suite#113 Houston, TX 77079

*Part-time/Full-time
Mandarin and English speaking
Dental Assistant.
Must be familiar with basic computer and phone skills.
Must be able to work with children.
Call:**281-661-8304** for a phone interview.

*Sales Contractor
An independent **contractor** in Apartment Sales (must be legal to work in U.S.)
Part time or full time
Will provide training
Call **832-559-0608** for an interview

*NOW HIRING
Bilingual College Admissions Representative 誠聘中英雙語辦公人員
We are seeking a Bilingual Admissions Representative to join our team in Southwest Houston. The position requires 40 hours per week to set appointments, conduct personal interviews on campus, participate in community outreach, & perform the necessary follow-up to properly service the student's decision.
You must speak English & Chinese proficiently. This position comes with competitive salary and a full benefit program.
If interested, please forward your current resume to: **jstafford@ict.edu**
to arrange for an interview.

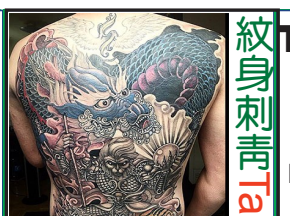
新聞媒體招聘電視主播
需具有新聞相關專業學歷,
具有較好的播音主持基礎
和語言表達能力,
普通話流利, 形像好,有經驗優先。
全工半工皆可,有身份,可報稅。
意者請發簡歷至:
wlinda2005@gmail.com

電視部招聘辦公助理
中英文流利，
擅長與客戶交流合作，
有電視台工作經驗者優先，
綠卡或公民身份，薪優。
履歷請發 :
wlinda2005@gmail.com

省電節能 Energy Company

美日加Ambit電力直銷
休士頓/ 糖城/ Katy...地區,
住宅用電批發特價 $0.04 /Per kWh
(12個月自動付款) 中英文服務.
商業大型用電,價錢可商議
免費轉電,售後服務好,另有免費用電計劃
中文/英文電話：**281-798-0868** 黃大姐
www.superhuangpower.myambit.com

美南分類廣告NICOLE
微信：**AD7133021553**
Call：**281-498-4310**



紋身刺青Tattoo

Tattoo Artist 專業藝術刺青紋身 (10年以上經驗)
10+ years experience Tattoo Artist from SGV Los Angeles, CA
New Studio now open in Houston area 來自加州,休士頓新店開張
All styles-Discreet-Religious-Asian 各類風格(亞洲,宗教),嚴謹細緻
Private Sessions-Clean-OSHA Standard 符合健康安全局標準,乾淨,隱私室
626 Tattoos 請電：**832-296-3821 626-379-8990**
Instagram: **tunnelrat2828** FB: **626 Tattoos**
11106 Veteran Memorial Suite D, Houston, TX 77067

SECURITY NOTICE
監控 系統

卡拉OK

【視頻監控&KTV音響燈光&網路】
行業16年經驗:免費上門設計/安裝調試/各種維修
特價
高清視頻監控$120起(含上門安裝費)
點歌機$399起,多款樣式,多國家歌曲語言
全套KTV音響燈光系統 $1699起.
可視門鈴&行車錄像儀$35起(Amazon同款)
所有產品廠家直銷,正規公司有保修合同
中國城店鋪&試音室,預約試唱：**832-870-5555**

太閤網絡學校
KTV音響批發,卡拉OK

KTV 專業音響批發(家用,商業)
●廠家直銷(原廠1年保修),免費上門設計安裝
●高音質點歌機多種價格可選,專業級效果器
●全銅芯功放50磅重. 遠距離好聲音無線話筒
●專業音箱多種品牌 (**Martin K. QSC . JBL**)
電話：**832-988-8888** 微信：**CJL790901**
地址：**6100 Corporate Dr. #178**(歡迎試聽唱)
※另有**專業大型舞台音響設備出租**

高級辦公桌櫥櫃廉售
Executive Office Desk
僅售$350(原價5700)
Chair & Credenza included
Very solid. 6' x 3'6"
非常堅固耐用實木且新
6呎x3呎6,僅售350
含櫥櫃及椅 **713-882-2322**

證照 過戶更名

辦理車輛過戶更名
- 辦理休斯頓地區各種車輛的過戶更名,臨時車牌以及車輛Title丟失補辦.
- 辦理中國護照換發補辦(精辦政治庇護和偷渡者的護照,不成功不收費)
- 辦理領事館各種委托書&領事三級認證
- 辦理新出生寶寶全套證件

聯絡電話：**832-3671558**
微信聯系：**fengkangmei**

店面,辦公室 鋪位,各種生意 出租或出售
Business Opportunity

知名家俱批發公司 出售
15年歷史,規模大,
在德州有超過500家固定客戶,利潤穩定.
穩定供應廠家主要在中國,越南和馬來西亞.
可申請一家人辦投資移民.
有興趣請聯系。聯系人: Michael
832-855-4966

高級美容美甲店
Gallary富人區
高級美容美甲店
出售,可改成
腳店或按摩店!
電話：
978-800-1111

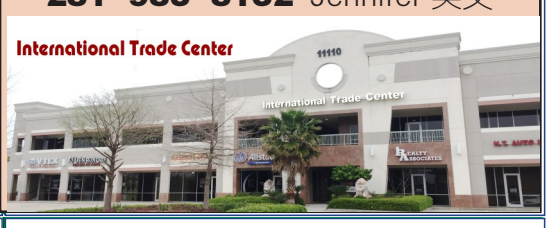
600 Real Estate 房地產租售

600 Real Estate 房地產租售

*Katy房間分租
包水電,網路,
有洗衣,烘乾機,
有車庫,乾淨安靜,
限單身,簡炊.
意者請電:
832-818-5878

中國城店面出租
950 呎, 面街商鋪
9968 百利大道#250B
黃金廣場內,緊鄰H-Mark
不出租足療和按摩生意
聯系電話：
713-918-8816
聯系人:Lily Ling

ITC多間高雅辦公室租
環境高雅, 安全, 安靜, 包水電, 免費高速光纖上網, 辦公傢具, 近中國城5分鐘.有大停車場.
共多間辦公室出租,$500起
(#209 #210B #212-213 #215 #235)
281-498-4310 Linda 辦公室
281-983-8152 Jennifer 英文



*公寓出售
地點佳,
位於 5714 FM 1765
TEXAS CITY, TX, 77591
8單位,一房一廳,
售38萬(全部已出租)
投資最佳機會.意者電:
409-948-0656

吉屋出售
位Beechnut白人區,
安全安靜,Bellaire高中
3300呎,新裝修,
5房,3浴室,大廚房
售價$349,000價格可議
意者請電: Michelle
832-512-3168

舒適房間分租
中國城干淨兩室分租
獨立臥室,寢具,水電,
網路,兩戶共用廚,衛
密碼安全停車,
閉路監控,**限單身男**,
簡炊,月租. 電話:
832-488-8399

舒適房間分租
中國城干淨兩室分租
獨立臥室,寢具,水電,
網路,兩戶共用廚,衛
密碼安全停車,
閉路監控.**限單身女**,
簡炊,月租. 電話：
832-488-8399

吉屋出租
近中國城五分鐘到
大中華超市,
街角單邊屋,雙車房,
3臥 2廳2 衛浴,
開放式廚房,
全屋全新木地板。電:
917-681-9948

吉房出租
中國城百佳超市附近
有獨立出入
4房1廳
●另有單間分租
意者請電
832-480-8522

中國城聯合賓館
6468 Corporate Dr
(企業路)
1或2臥室公寓式酒店
水電網路炊具寢具,
安全密碼閉路監控。
日或月租.電話/微信:
832-488-8399

盛世商/住公寓
650尺面街商鋪
9219百利大道
(中國城)
1室1衛 & 2室2衛
有意者請電:
713-771-1515

好區好房自售/倉庫自售
●7房/ 5衛/ 3車庫, 售價30萬9千
投資/自住均可
●另有4000呎**倉庫出售**,佔地1畝
(現已出租多年做修車廠)要價30萬9千
意者請電：**713-828-7778**

六福公寓出租:713-667-8276
地址:5606 Bissonnet St., Houston, TX 77081
近醫療中心,門口有巴士,近59和610高速.
進出有電動鐵門,免費固定車位,環境安靜,
乾淨,**價格廉,單位有限**. 請速聯系. 學校區:
(小學): Condit (初中): Pin Oak,Pershing
(高中): Bellaire High School

休士頓民宿租Houston Hostel USA
中國城惠康前,百利大道上,獨立屋,旅館式
套房及多間單房(房間皆附Cable電視及冰箱),
無限上網,傢俱水電包.拎包入住,免簽長約,
月租特優. 1房/1廳/1浴, 獨立進出.
最少1個月起. Line/微信: **houstontours**
832-640-3888 Ruby 陳碧如

SOUTHERN NEWS GROUP 40th ANNIVERSARY 1979-2019 美南新聞 Southern News Group
美南報業電視傳媒集團40週年紀念
1979 - 2019
www.Today-America.com

職業介紹所 employment agency

職業介紹所
餐館、炒鍋、油鍋、打雜、企台、
收銀、外送.
按摩、足療、保母、婚姻.
駕照培訓、機場、賭場、包車、接送.
裝修、清潔衛生. 請電：
832-651-6559 626-841-8962

700 修理業務 Remodeling

700 Remodeling 修理業務

誠實裝修
內外油漆, 屋頂補漏
廚浴改造, 地板磁磚
水電木工, 籬笆水槽
多年經驗, 價格合理
歡迎來電：陳 師 傅
832-866-2876
●精修空調冷暖氣

最便宜裝璜公司
公司住家 內外油漆
房屋翻新 修下水道
水電維修 更新浴間
地磚理石 地毯地板
價錢便宜，質量保證
281-323-0818 Tony

宏達裝修
有多年裝修經驗,承接各種商業大小餐館和住宅
內外油漆,地板地磚,
地板樓梯,櫥櫃大裡石,
各種屋內屋外大小維修.
蘇 832-359-2367
徐 281-857-9246

百家裝修公司
政府註冊,裝修上百家餐廳,百萬保險,25年經驗,一條龍服務,商業/住宅,大小工程,水電,油漆,理石檯面,浴室,餐館翻新,地磚,地板,廚房,衛生間,保修三年. 請電/微信:
281-818-3505鄭

*房屋修理
多年經驗大小活都干
浴室,天花板,廚房,
漏水,地基,內外牆,
地磚,地板,地毯,
後院,車庫,清洗.
~好價格,好質量~
713-515-7652

專業住宅裝修
20多年的裝修經驗
櫥櫃,檯面,油漆,木工
地板,地磚,門窗,圍欄
水電等...
質量保證,免費估價
917-214-8738

泰安裝修
大理石,櫥櫃,地板,
地磚,內外油漆
房屋改造.衛生間翻新
18年經驗.
專業守信,保證質量
請電：老王
281-935-4615

順達裝修
櫥櫃,大理石安裝,
地板,瓷磚,
廚廁改建,房屋翻新,
木工,水電.
請電或微信:
626-620-6917
13503293407

河北裝修
商業住宅,內外油漆,
地板地磚,洗手間,
廚房翻新,房間改造,
水泥地,籬笆牆,水電
木翻新等..小修小補
保證質量,價格公道
張**832-846-7828**

頂好裝修
餐館翻新,維修,電,換
熱水爐,磁磚,木地板,
油漆,衛生間改造,紗窗
廚房大理石檯面
25年經驗,質量保證
請電: 林先生
713-562-5309

客通裝修公司
Action Company LLC
專精於內外油漆,地磚
地板,室內各種裝修,修
理等.為您提供貼心服務
質量保證,價格公道.
敬請聯系:楊先生
電:**832-279-1667**
830-386-3766(辦)

天天裝修
內外油漆,地板地磚
浴衛改建,櫥櫃安裝
高壓衝洗,室內清潔
免費估價,價格合理
質量保證
提供商業保險
713-371-2713

*誠意裝璜公司
承攬各種商業大小餐館
及建築工程,政府許可證
裝修,櫥櫃大理石安裝、
整棟房子,廚房浴室翻新
室內外油漆,鋪地板樓梯.
水泥面,做籬笆,小修小補
281-787-1283
832-566-7888

浙江大余裝修
公司,住宅,地板,地磚,
內外油漆,廚浴改建,
餐廳翻新,大小工程,
價格合理,質量保證.
電話：余先生
929-392-5818

世紀裝修
房屋內外油漆,
地板磁磚,
衛生間,廚房改造,
廚櫃安裝,
價格合理,質量保證.
832-640-2158

富實裝修
室內外油漆,
廚房,衛生間裝修
鋪地磚,地板,紗窗,紗門
大理石,檯面安裝
20多年專業裝修經驗.
832-992-3598
滕師傅

標準裝修
政府註冊#0802062823
Home Depot**授權**
地板裝修承包商,
價格合理,做工精良,
質量保證.另外擅長室內
外油漆及其它房屋修繕
713-858-7638楊

吳氏專業裝修
執照# LI 0019006
庭園灑水,庭園設計,籬笆
內外油漆翻新,涼棚涼檯
洗衣機,乾衣機,洗碗機,
水龍頭,地板,地磚,廁浴,
更新,水務維修,電路修換.
832-818-3185國粵語

順發裝修
地板人工 90¢/呎
地磚磁磚,紗窗紗門,
換熱水爐,室內外油漆
二樓樓梯圍欄,
精優價廉.以上工程,
保修2年.**(訂做按摩床)**
281-323-9938王順

蘇揚建築裝璜
價格公道,質量保證
房屋,廚房,衛生間裝修
地板,磁磚,大理石面安裝
電氣焊,鐵柵欄安裝維修
車庫門,自動門安裝維修
水電,空調,安裝維修
832-607-7861 張
●誠請**裝修工人**

潮江裝修
廚廁改建,地板磁磚
內外油漆,木工水電
廚櫃理石,檯面安裝
香港師傅,專業守信
請電: 陳師傅
832-629-2688
誠聘裝修師傅

日興裝修
公司,住宅:地板,地磚
內外油漆,廚浴改建
大理石檯面,大小工程
價格合理,質量保證
~ 免費估價 ~
請電:司徒先生
832-605-1307

承建及裝修
商場,店鋪,餐館,住宅:
代客繪圖,申請施工執照
油漆,屋頂,籬笆,地板,
磁磚,地毯,水電,冷暖氣
大小工程,防盜門窗,鐵欄
通國粵英越語:陳先生
281-236-2846(手機)

盛家裝修
住宅,餐館,大理石,地磚,
地板,樓梯,內外油漆,水電
木工維修,衛生間改造
噴泉涼棚,籬笆水槽,
冷氣維修安裝.
質量第一和保證誠信
832-282-8746李

小修小補
室內、室外、商業住
家，大工、小工
~ 統 統 都 接 ~
居家過日子,省錢最重要
713-885-4818
281-701-3505

美南微信公衆號

掃描左方二維碼
觀注美南日報
今日之美國
*最新 "分類廣告"
請點擊左下角
《 **商務合作** 》

700 修理業務 Remodeling

*人在做,天在看 專業裝修
上百家餐館經驗.政府註冊,百萬保險,承接各種大小工程,保修5年,
商業/餐館/住宅:大理石,廚櫃,舊屋翻新,廚房衛生間改造,門窗,內外油漆
地板磁磚.水電,木工翻新,餐廳,圍欄,屋頂漏水,換屋頂,外牆,水泥路面
車庫翻新,涼棚,砍樹,修理樹枝,帶克,水泥小路,鋪地磚,水槽.
鐵柵欄.大卡車清垃圾.免費估價,小修小補. 有優質的裝修團隊.
中文電：**832-939-7641** ●另請**專業裝修師傅**

*** 萬福•裝修公司 ***
政府註冊. 承接各種大小工程,
有多年經驗豐富裝修師傅。
您的房屋改造,櫥櫃,門窗,浴室,內外油漆,地板
磁磚,冷凝氣,水電維修,水泥路面,車庫,外牆等..
有專業裝修師傅就是您的質量保證.
誠信爲本,價格公道. 免費估價.
電話：**832-380-1166** 李師傅

建富裝修 政府註冊百萬保險
專業承接:**全美各式大小餐館, 舊餐館翻新**
指甲店, 按摩店, 美容院, 商業店面,
廚房浴室, 隔間地板, 屋頂外牆,
土木水電, 室內外精裝修.
免費估價. 歡迎來電 :林師傅/邱師傅
281-406-5998 832-542-1385

滿意裝修公司
一流木工技術和20多年經驗,政府執照
200**萬保險**,所有工程,二年的質量保證.
承接：**餐館/商業/住宅 各種工程**
質量,價錢和時間,讓您滿意.
電 話：**713-298-4966**

美 滿 裝 修
19年經驗,專精商業住宅
理石廚櫃,地板,磁磚,浴室改建,內外油漆,
門窗,水電,涼棚,圍欄及屋頂翻新.
誠信+優惠+專業 **特價 & 保修二年**
832-419-5588張 ●另請工人

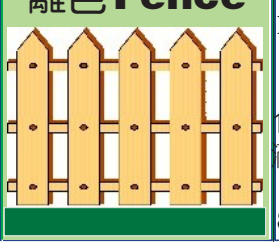
永發裝修公司
承接：各種商業大小餐館和住宅，
精通土木、地板、水電、油漆等...
價格公道，經驗豐富，保證質量。
電話：**646-713-4928**吳師傅
832-207-2626

大豪裝修公司
政府註冊，百萬保險。工程保證期2年
承接：住宅、商業等..各種大小工程。
專精: 舊屋翻新、廚浴改造、地板、磁磚
精細木工、水電維修、內外油漆。
25年本地工程經驗,**誠信第一,保證質量.**
713-301-0201 281-879-6112于先生
●另請**有經驗裝修工人**

飛魚建築裝修公司 FY Construction Inc
專業更換房頂Roofing,安裝外牆面Hardie Siding
承接大中小商業和家庭裝修建築工程。
專精需要政府檢驗的商業建築維修工程。
承建水泥路面，停車場，陽台等水泥工程。
有保險水電執照，講中文英文。免費估價.
改正建築物違規，Correct building code violation.
在院子內建遮陽蓬,Build Patio Cover. 招熟練工人
請電: 於先生 **630-408-2201**

時 代 裝 修
~~~ 20年各種裝修工作經驗 ~~~
承接：餐館 / 住家 / 各種工程
精通安裝廚櫃,大理石,木地板,磁磚,
翻新浴室,油漆,水電維修,各種室外維護.
免費估價, 如有工程質量問題, 全程維護.
請電：**281-827-7773** 連師傅
●另請裝修師傅

籬笆 Fence



專業籬笆圍牆
專業維修, 重建,新建,
各型籬笆,范士,圍欄,
圍牆.價格優惠,
10年質量保證,完工後
滿意付款,全市最低價,
120元起.
832-969-5083李

專業砍樹服務

專業砍樹
華人經營,專業砍樹,
修理樹枝,挖樹根,種竹,
栽花,種樹,鋪草皮,修建
帶克,籬笆,建水泥小路
鋪地磚,清理水槽,清垃圾,
搬家,排後院積水.
全市最低價60元起
832-969-5083李
~~~

掃描左方二維碼 觀注美南日報 今日之美國 *最新 "分類廣告" 請點擊左下角 《商務合作》

美南微信公衆號

美南日報 全新網站 www.Today-America.com

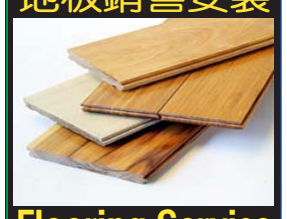
●手機: 請點左上角"三條橫槓", 下選"分類廣告" ●電腦或iPad: 版面最上項目內找"分類廣告"

再點擊黃色圖片, 最後點選右圖 即可閱覽7版分類廣告

>>> 點選進入 看報紙版分類廣告

QR微信號: AD7133021553
Call : 281-498-4310
Email : cla@scdaily.com

地板銷售安裝

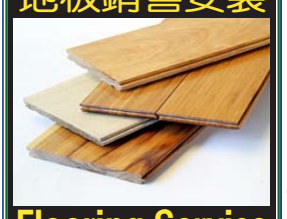


Flooring Service

123 Flooring

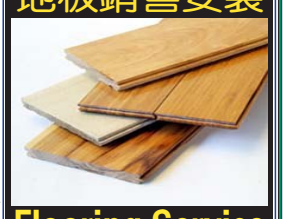
專業銷售安裝地毯
請Text/電:免費估價
中文/英語
713-557-6839
英語/西語
281-685-5440

地板銷售安裝



Flooring Service

地板銷售安裝



Flooring Service

敦煌地板

地板**$1.89/呎** &up
地毯、磁磚、花崗石
內外油漆，廚浴更新
832-353-6900
9889 Bellaire #B-24-C
(敦煌超市旁邊)

永興地板

款式多樣,價格便宜
專業師傅安裝,保證滿意.
復合地板,安裝費
9730 Town Park #55
832-582-9896
832-605-1307

磁磚/櫥櫃/大理石

Granit & Cabinet

專業櫥櫃大理石

多年經驗
免費設計
價格合理
意者請電:張先生
832-382-7058
櫥櫃50% Off

地毯清潔 Carpet cleaning

益明清洗地毯

華人主持，益明採用
大型蒸氣機,洗地毯,
沙發,淹水後清潔.
住家.辦公室.旅館.空房.
空房沒電亦可處理
請電:**713-557-0074**
281-565-4788 Minh

屋頂,外牆 Roofing & Siding

屋頂專家/木工

屋頂隔熱,節省能源
翻新補漏各種屋頂,
疑難雜症。
修理各種水管,內外油漆
保證質量,免費評估.
832-606-7170 韓

屋頂,外牆 Roofing & Siding

房頂理賠專家

屋頂遭受暴風雨、
冰雹損害,房屋漏雨,
我們能幫您爭取到
您應得的賠償, 拿不到
賠償,不收任何費用
免費檢查&估價.諮詢電
713-732-8802

屋頂專家風災冰雹索賠專家

MP CONSTRUCTION LCC 832-202-8432

22年經驗,價格合理
修補翻新各種屋頂
大小工程,質量保證
免費估價. Min Park
832-202-8432

700 庭園美化 Gardening

劉氏園林綠化

種植和修剪花草樹木
前後院積水,挖根,擺設
圍籬,樹木嫁接與移植
造石山,魚池,花架,盆景,
溫室,涼亭,陽台.油漆.
中:**832-670-9559**
英:**713-517-2717**
鼎盛豐小型貨運

山水園藝

魚池噴泉,石山流水,
花架平台,砍樹修枝,
室內外裝修,油漆,
廚房、浴室翻新,
磁磚地板熱水器安裝
維修游泳池.
832-283-5577

木水石電全能

執照#LI 0019006
花草自動灑水系統,
軟水器,淨水器,籬笆,涼
亭,魚池,地板,磁磚,電
路,水路,招倒垃圾、餘泥
及以上各種維修.國粵
832-818-3185 吳

2019 休士頓黃頁 最新2019年 休士頓華人電話簿 請至美南索取

牙齒保健 Dental Service

牙齒保健

修牙, 補牙, 洗牙
832-231-8653
牙齒保健,價格合理
預約電: Steven盧
國/粵/越

掃描左方二維碼 觀注美南日報 今日之美國 *最新 "分類廣告" 請點擊左下角 《商務合作》

美南微信公衆號 美南微信公衆號 美南微信公衆號 美南微信公衆號 美南微信公衆號 美南微信公衆號

掃描左方二維碼 觀注美南日報 今日之美國 *最新 "分類廣告" 請點擊左下角 《商務合作》

通水管 排污

爽快水管專業

專通下水道,**儀器檢查**,
漏水堵水.
修換: 全屋來水管,去水
管,水錶漏水.
按裝: 熱水器,水龍頭,
馬桶,浴缸,打碎機.7/24
832-600-6300 劉
通粵/ 國 / 英 / 墨西哥

水管, 通水管

免費估價. 儀器檢查:
漏水堵塞,地下,牆壁,
天花漏水,通下水道,
不通不收費
安裝軟水器,馬桶,垃圾機,
浴缸,淋浴池.裝排水口
改下水道.換全屋水管
832-829-1860 黃

上下水電

346-276-5578 王
免費評估,價格公道
上水跑冒滴漏修理更換
下水堵塞,儀器檢測,
強力疏通.**通了再收費**
維修改造供電線路,排除
故障,更換衛生間,廚房
設備及熱水爐等

通水管 排污

專通下水管道

$60元起,不通不收費
高效強力疏通下水道.
漏水堵塞,洗水盆,浴缸
馬桶,打碎機,下水道
專業更換熱水器
7天24小時. 請電:
832-421-6698

下水道專家

$65起 ◦高科技
迅速爲你解決
●地下水道堵塞
●漏水、等難題
德州大師級執照
832-708-8688

頂好排污

德州執照TCEQ24431
抽餐館**油井**,
洗衣店**水井**,
高效強力疏通下水道.
經驗豐富,不通不收費.
832-462-3832
832-462-4011

電器 Plumbing Electrical 水務

滿意水電空調

家用商業:水管路及電路
疑難問題檢查維修,
冰箱/洗衣機/洗碗機/油
煙機/車庫門安裝維修,
安裝/維修/保養
住宅商業冷暖氣,
保證質量,價格合理。
電:**832-576-6957**

Long's 專業修理

多年經驗Sears'專業技
師, 專門維修各種
家庭/商業:冷暖氣, 冰箱,
製冰機,大型冷凍櫃,冰櫃,
熱水爐,洗衣機,乾衣機
執照號碼:TACLA44251C
質量保證.電:通英/粵語
713-505-7534

水電服務公司

執照電工.經驗豐富.
灑水系統,家電維修,
水電新建和修理,
洗衣,烘乾,冰箱,熱水爐
打碎機,下水道,
281-610-2068

Sam 專業維修

家庭/商業冷暖氣系統
冰箱、熱水爐、洗衣機
烘干機、家庭水電
花園澆水系統
請電:蔡先生
832-571-4093

誠信專業水電

專精上下水管道,
漏水,堵塞及疑難雜症.
改移,換新上下水管線,
熱水器,水龍頭,浴缸,
淋浴,馬桶.●維修改裝
供電線路,換電箱,加改
供電線路及電器設施
713-480-3646

居家空調水電

洗衣烘乾,熱水爐具
冷暖空調,抽風排氣
水喉水槽,滴漏堵塞
開關插座,生活電器
住家餐館,質優價低
832-290-8770

源昌水務

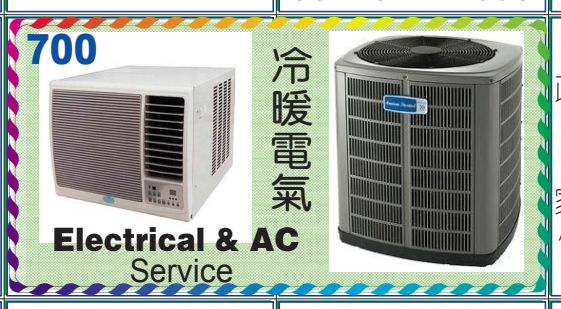
281-787-7829 Phillip
832-860-2895 Ken
疏通:下水道,廁所,廚房,
浴缸,洗臉盆,冷氣機
洗衣機的去水道.
修換:水管,水喉,打碎機,
浴缸,熱水爐,
餐館爐頭及油爐.

德州RK Electric電工公司

最專業的電工團隊!
質量高,速度快,價格公道!
保證您對電的需求一步到位,無後顧之憂!
承接各種工業,商業,廠房,學校,酒店,餐館
的電氣工程! 免費咨詢估價:
832-260-8678 貴先生(中/英)

專精各種漏水

舊屋水管換新,
屋頂,地下漏水
修換熱水器
281-701-3505 郝
832-217-6958 修



700 冷暖電氣 Electrical & AC Service

誠實專業冷氣

政府執照,20年經驗,
專修: 冷暖氣系統,
保養,維修,安裝,
家用電器,熱水爐更換
價格合理,質量保證.
832-866-2876

快速冷氣修理

專業修理安裝:
中央,分體,窗式空調
餐館制冷設備修理
專門解決疑難問題
保證質量,價格公道
請電:黃先生
832-421-6698

陽光冷暖維修

專修餐館或家庭空調,
熱水器,冰箱.餐館菜櫃
凍櫃.洗碗機,油爐.
Coca Cola Machine
Steam Warmer
281-871-8338
832-564-5225

專業維修保養

家庭/商業 冷暖氣
抓碼櫃,凍庫,菜庫
服務誠信,價格合理
有執照正規公司
300萬保險
Amana終身保修
832-964-9861 李

大連冷暖氣

●冷暖氣維修安裝
●熱水爐維修安裝
●電路維修
20多年工作經驗
德州政府認證技師
James 張
713-253-5086

精藝冷氣水電

冷暖工程,家用電器
廚浴設備,修換水爐
住宅商鋪,節能空調
漏水斷電,**急修急通**
請電: 蕭師傅
832-490-7988

大氣空調公司

商業/住宅冷暖氣,
餐館制冷設備
保養、維修、安裝
水務、更換熱水爐!
質量保證!價格優惠!
德州認證技師.王師傅
832-287-8509
832-788-8199

陳氏專業冷氣

冷暖氣系統
保養,維修,安裝,
家電,熱水爐.
政府執照,15年經驗
請電: 陳(英粵國越)
281-236-2846

誠信專業冷暖氣

安裝,維修冷暖氣
價格低,質量優
聯係電話:
713-480-3646

朋友冷暖氣 Goodman

專業維修安裝:住家商業
冷暖氣系統,熱水器,
電冰箱**多年大公司經驗**
價格合理,保證質量,
德州執照TACLA33326E
五百萬保險。張培厚
832-230-6637

合家歡冷暖氣

專業安裝,維修,保養
冷暖氣系統
維修水電(開關,電路,
電風扇,馬桶,熱水爐)
價格合理,質量保證
電話: 劉先生
832-552-0155

捷誠冷暖氣維修

安裝維修: 各種品牌家庭/商業冷暖氣
精修 : 餐館各種設備–冰櫃,冰箱,制冰機
速凍庫, 保鮮庫, 抓碼箱, 烤箱, 油爐.
政府註冊,質量保證.收費合理,服務快速.
請電:**713-383-8689** Andy國,粵語

精準冷暖氣 & 冷凍公司

AirTuner (各種品牌)
●住家及商業 : 保養維修、更新.
●德州執照 **TACLA 80788C**
●高額保險 : 價格公道
任美國最大冷暖氣公司資深技工
P.J. 陳 : **832-367-1098**

萬家樂冷暖氣

安裝、精修 : 各種品牌冷暖氣
充氟保養, 配件更換, 水務電器,各種鐵工
鋼鐵柵欄,專業準時,誠信服務,價格優惠
~ 政府認可的空調專業技工 ~
281-818-2990 宛 (Wan)

吉順冷暖氣公司 Amana

安裝維修保養:各種家庭,商業冷暖氣.
精修餐館及超市冷凍,冷藏設備,電機,電路
及生活電器維修,特價代理Goodman產品.
州政府保險及執照, **質量保證,歡迎比較**.
832-860-3388 蒲繼忠

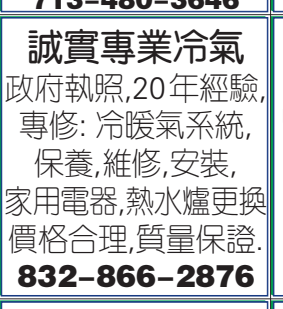
德州執照星際冷暖氣

請認明德州TACLB執照,20年經驗.百萬保險
●精修: 家電, 熱水爐,冷凍設備. 保修十年.
●代理美國名牌Trane, Carrier, Goodman
●加噴閣樓絕源綿. 價格合理,質量保證.
台灣廖師傅 **713-857-1492**
東北劉師傅 **832-552-0155**
●誠請**冷氣助手**一名

都市冷氣冷凍集團

713-518-4939
維修保養安裝各品牌冷暖氣,冷凍系統
抽風機,熱水器,洗乾衣機,爐頭等.水電煤
服務第一, 持牌技師, **TACLA28230C**
商業/住宅. 歡迎比較.
給我找最好的冷氣維修

Pest Control



Pest Control

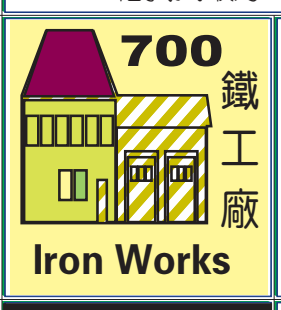
CLASSY 殺蟲專家

Classy Pest Control 提供專業的殺蟲服務
包括住家及商業地區,
讓您擺脫蟑螂/螞蟻/蜘蛛/老鼠/白蟻等的困擾
本公司提供**免費**的估價.
32年專業經驗. 專業白蟻檢測及殺蟲服務.
電話(英文): **281-437-4329**
(中文): **281-515-6553**

700 門窗專家 Garage Service

車房門專家

商業,住家,鐵門及鐵柵
搖控車門器更換,
彈簧維修線路安裝,
品質保證,免費估價.
通國粵英語
20年經驗,7天日夜.
713-598-8118(C)
713-777-7934 (H)



700 鐵工廠 Iron Works

誠實鐵工廠

經驗豐富,保證滿意
專業修理/更換/制做
各種鐵門,窗,
後院鐵欄(包括木制).
車庫門,焊接,家用水
電及熱水器等修理
832-513-0070

泰平鐵工廠

經營多年,專修
鐵門護欄, 碰撞銹蝕,
餐館設備,爐頭,
工藝鐵門.
金屬構件加工.
www.taipingironworks.com
281-785-9895 劉

林記鐵工廠

專業定制各類防盜門窗
精工電焊,鋁,不銹鋼
修理翻新各類鐵件
(鐵欄,扶手,樓梯等),
多年經驗,質量保證.
281-889-1086
832-420-4376

范氏鐵工廠

防盜門窗。自動大鐵門。開門機修理。
加工各種拖車, 翻斗拖車, 承接各種鋼材,
鋁材焊接工作 。
保證質量。良好的售後服務。
713-598-8889 (中文)
地址: **9240 W. Bellfort. Houston, TX 77031**
●另請**焊工師傅**, 無經驗者可培訓.

SECURITY NOTICE 安全監控系統

監控系統安裝

監控系統4MP超清
帶4x鏡頭, 包安裝,
一套$700起,無月費
支持手機監控及回看
請來電話咨詢:
832-310-7499

SECURITY NOTICE 安全監控系統

監控、音響系統

超低特價
設計,安裝調試,維修
行業15年經驗=品質
及時售後服務=誠信
專業維修各種故障
~驚喜熱線~
832-433-3311

SECURITY NOTICE 安全監控系統

監控安裝

高清監控攝像頭$29起
監控安裝每一路$65起
四路特價
沒有月費,手機遠程觀看
工廠直營,有安裝執照.
電:**713-779-8788**
倉庫:**9947 Harwin Dr.**

700 各種維修服務 Computer Service

電腦,電視,手機

SHAN'S COMPUTER
電腦、電視、手機專業
維修, 20年維修經驗!
9600 Bellaire Blvd #129
(王朝商場內#129室)
713-988-0160
832-790-1141
出售4K超級電視盒

紋身刺青 Tattoo

Tattoo Artist 專業藝術刺青紋身(10年以上經驗)

10+ years experience Tattoo Artist from SGV Los Angeles, CA
New Studio now open in Houston area 來自加州,休士頓新店開張
All styles-Discreet-Religious-Asian 各類風格(亞洲,宗教),嚴謹細緻
Private Sessions-Clean-OSHA Standard 符合健康安全局標準,乾淨,隱私室
626 Tattoos 請電 : **832-296-3821 626-379-8990**
Instagram : **tunnelrat2828** FB : **626 Tattoos**
11106 Veteran Memorial Suite D, Houston, TX 77067

美南新聞 美南報團

HELP WANTED 職業介紹所 employment agency

職業介紹所

餐館、炒鍋、油鍋、打雜、企台、
收銀、外送.
按摩、足療、保母、婚姻.
駕照培訓、機場、賭場、包車、接送.
裝修、清潔衛生. 請電 :
832-651-6559 626-841-8962

車輛買賣
Car for sale

專收購舊車壞車
舊、壞 車
動 或 不動
一律高價收購
中英粵越。電話:
713-482-9267

車輛買賣
Car for sale

上門現金收購買賣二手車
●現金收購舊車、碰撞車
高於Trade in 20%
●另有大量二手車轉讓
網址: **westsidemotors2.com**
請電 : **646-633-0149**

800 汽 車
保養修理

Auto Repair

李氏修車行/汽車買賣
換機油$18.99 年檢$25 "鈑金部"多有折扣
專修本國車,進口車,引擎系統,剎車系統,變速器,電路
鈑金噴漆,修理 代辦一切保險理賠,24小時拖車服務.
Lee Enterprises Complete Auto Repair
11830 Beechnut St. Houston,TX 77072 /Kirkwood
電:**281-575-7221**(中英越) 手機:**832-622-7134**
6天營業 周一至周六: 9點~6點

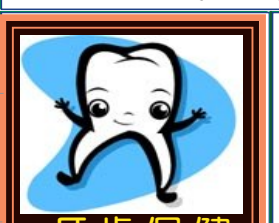
太閤網絡學校
KTV音響批發,卡拉OK

KTV 專業音響批發(家用,商業)
●廠家直銷(原廠1年保修),免費上門設計安裝
●高音質點歌機多種價格可選,專業級效果器
●全銅芯功放50磅重. 遠距離好聲音無線話筒
●專業音箱多種品牌 (**Martin K. QSC . JBL**)
電話: **832-988-8888** 微信: **CJL790901**
地址: **6100 Corporate Dr. #178**(歡迎試聽唱)
※另有**專業大型舞台音響設備出租**

SECURITY NOTICE
監控 系統

卡拉OK

【視頻監控&KTV音響燈光&網路】
行業16年經驗:免費上門設計/安裝調試/各種維修
特價
高清視頻監控$120起(含上門安裝費)
點歌機$399起,多款樣式,多國家歌曲語言
全套KTV音響燈光系統 $1699起.
可視門鈴&行車錄像儀$35起(Amazon同款)
所有產品廠家直銷,正規公司有保修合同
中國城店鋪&試音室,預約試唱: **832-870-5555**



牙齒保健
牙齒保健
修牙, 補牙, 洗牙
832-231-8653
牙齒保健,價格合理
預約電: Steven盧
國/粵/越

公民入籍考試輔導班 保證通過
* 由專業入籍考試輔導老師一對一教學輔導
* 提供最新入籍考試基本試題,模擬考題,仿真練習,讓您100%通過
* VIP級別輔導,時間靈活,循環輔導,依照學員的基礎量身定制
* 面試由專業律師陪同
歡迎電話咨詢：**713-815-5011 / 832-279-7772**
10700 Richmond Ave, STE 230, Houston, TX 77042

SECURITY NOTICE

安全監控系統

監控系統安裝
監控系統4MP超清
帶4x鏡頭, 包安裝,
一套$700起,無月費
支持手機監控及回看
請來電話咨詢:
832-310-7499

SECURITY NOTICE

安全監控系統

監控安裝
高清監控攝像頭$29起
監控安裝每一路$65起
四路特價
沒有月費,手機遠程觀看
工廠直營,有安裝執照.
電:**713-779-8788**
倉庫:**9947 Harwin Dr.**

各種維修服務
Computer Service

電腦,電視,手機
SHAN'S COMPUTER
電腦、電視、手機專業
維修, 20年維修經驗!
9600 Bellaire Blvd #129
(王朝商場內#129室)
713-988-0160
832-790-1141
出售4K超級電視盒

汽車
過戶更名

辦理車輛過戶更名
● 辦理休斯頓地區各種車輛的過戶更名, 臨時車牌以及車輛 Title 丟失補辦.
● 辦理中國護照換發補辦(精辦政治庇護和偷渡者的護照,不成功不收費)
● 辦理領事館各種委托書&領事三級認證
● 辦理新出生寶寶全套證件
聯絡電話: **832-3671558**
微信聯系: **fengkangmei**

皮膚膏貼

老王家膏貼 信氏皮膚(祖傳秘方)
膏貼: 沒有任何副作用,對肩,腰,腿,骨質增生
風濕性關節炎及多種風濕筋骨病,非常有效
●另外招代理 ●貼膏藥免費按摩.
適應範圍:牛皮癬,銀屑病,手足病,體癬,頭癬,掌蹠膿疱病,皸裂型濕疹,溢脂性皮炎,腳氣,青春痘
手腳乾裂等.**尋久治不癒喪失信心的皮膚病患者.鄭重承諾,無效退款.**
預約電話: **832-387-2738**

紋身刺青Tattoo

Tattoo Artist 專業藝術刺青紋身 (10年以上經驗)
10+ years experience Tattoo Artist from SGV Los Angeles, CA
New Studio now open in Houston area 來自加州,休士頓新店開張
All styles-Discreet-Religious-Asian 各類風格(亞洲,宗教),嚴謹細緻
Private Sessions-Clean-OSHA Standard 符合健康安全局標準,乾淨,隱私室
626 Tattoos 請電 : **832-296-3821 626-379-8990**
Instagram: **tunnelrat2828** FB: **626 Tattoos**
11106 Veteran Memorial Suite D, Houston, TX 77067

美南新聞

省電節能
Energy Company

美日加Ambit電力直銷
休士頓/ 糖城/ Katy...地區,
住宅用電批發特價 $0.04 /Per kWh
(12個月自動付款) 中英文服務.
商業大型用電,價錢可商議
免費轉電,售後服務好,另有免費用電計劃
中文/英文電話 : **281-798-0868** 黃大姐
www.superhuangpower.myambit.com

功夫,按摩,穴位法
疏通經絡,解除疲勞
改善病痛,
修復各類功能障礙,
達到康復效果.
(由女掌者主持)
713-894-0928

1000
Massage Service
按摩服務

1000
Massage Service
按摩服務

凱 悅
實惠的價格
輕鬆的享受
832-359-6141

高級SPA
漂亮氣質東方美女
早9點-晚12點
休斯頓中國城
歡迎電話預約:
832-988-7118

大 陸 嫩 模
台灣學生妹
性感洋妞
多名佳麗,任君挑選
早上11點-凌晨1點
281-639-0654

大波妹情人吧
想尋找
和情人約會的感覺
請電:
713-894-0666
位中國城
美女如雲,任君挑選

云水遙
新人連綿,年青漂亮
活潑可愛,熱情周到
耐心服務,君莫失緣
中國城, TX 77036
832-217-4643

新店新人新管理
經驗,年輕,漂亮的女按摩師.熱石,熱毛巾
環境乾淨漂亮,
黃金廣場內
9968 Bellaire#250B
832-228-3188

女生宿舍
新人不斷,美女如雲
任君挑選,
價格合理,服務一流,
休士頓中國城77036
713-459-5895

1000
HIRING for Massage
按摩請人

*誠請按摩師
多年老店,好區,
客人素質好,小費高,
誠招**女按摩師**,
需有執照.意者請電:
281-857-3198

*正規按摩店
位Barker Cypress
誠聘**女按摩師**
大費保底$3000
色兇.意者請電:
832-805-4110

*誠聘按摩師
位中國城附近
誠聘**熟手按摩師**
男女均可
有執照者優先
老美客源,小費好
有意者請電:
281-710-5168

床腳店請人
位休斯頓Spring區
老美區,小費好.
招聘**女按摩師**,年齡
50歲左右,愛干淨,事
少的人,月收入6000+
有執照者優先.
832-244-3402

按摩店,薪優
近糖城.環境漂亮優雅,
生意好,**薪優+小費佳**,
誠聘**女按摩師**,略**英文**
有執照者優先
~會修甲者優先~
意者請**英文**電:Kathy
281-650-6886

招聘按摩師
位休士頓Woodlands
富人區,
店內外環境極佳。
需一名**技術好的**
女按摩師主持工作,
分成加分股,電話
281-323-9219

誠聘女按摩師
位白人區,忙店,誠聘
45歲以下,氣質佳
愛清潔,有責任心的,
女按摩師 大費高、
小費佳(上班不吸煙)
(符合條件者)請電:
832-277-2911

全工女按摩師
休士頓北白人區
正規床腳店,客人好,
生意穩,要求少許英文,
能報稅,50歲以下,有
德州執照,自駕車者優先
(色兇). 意者請電:
713-240-4151

*高檔按摩店
位白人區按摩店
薪優,請**女按摩師**
小費好,環境好,
客源穩,提供住宿
有意者請電:
713-820-3818

Cloud 9 專業床腳店,聘按摩師
月收入5-6千,位醫療中心 West U,
小費高,一流正規品牌,環境最優,
專業管理.
母公司連續6年被評海邊城市最佳Spa.
需德州執照.
有意請電或短訊: **832-334-8674**

新店開張招聘按摩師
招全工按摩師,必需要有執照
要求顯年輕,品好貌.
老美區,生意興隆, 小費好.
地點:S Dairy Ashford & Beechnut St.
意者請電:**832-863-9401**

*KING SPA 請人
誠聘**有經驗女按摩師**
有意者請電:
832-600-1268
713-503-9999

大型高檔床腳按摩店**月保 $6000**
德州休斯頓大型按摩連鎖超忙!!
誠請吃苦耐勞,手法熟練的**女按摩員**,
需少許英文,新移民大歡迎.
眞的正規店難找,賺錢的正規店更難找!!
免費培訓按摩執照*色情絕對免問
713-213-1023 713-503-1683

請按摩師
位於249
招 請
全職半職按摩師
有意者請電:
832-450-1672

高檔按摩店
休士頓白人商業區
店內環境好,穩定.
誠聘**執照女按摩師**
有經驗,45歲以下.
全工或半工.請電:
832-594-7244

誠聘按摩師
高檔好區
男女均可
大費高,小費好.
意者請電:
832-533-0903

按摩招聘
Westheimer
高檔床店,
誠請**有照女按摩師**,
45歲以下佳,形像好,
誠意找工的請電:
281-496-2757

純泰式按摩店
位Woodlands區
高檔老美區,誠聘
有執照人品好按摩師
大費高,小費好.請電:
936-703-0039
可免費住店

薪優男女按摩師
位 Woodlands
●足底 (無需執照)
●Body(需有執照)
生意極佳,小費很好
少許英文,有薪假期.
可提供住宿.西北區可共乘車. 請電: 英文/越語
832-493-5644

高級美容美甲店
Gallary富人區
高級美容美甲店
出售，可改成
腳店或按摩店!
電話:
978-800-1111

床店低價急售
德州休士頓,近Galleria
地段好,客源穩定,
1128呎,3個舒適按摩
房間,無不良記錄,
房租$2400(包水電)
有意者請電:
713-781-6666

按摩店急售
位德州休斯頓越南區,
近中國城,生意穩定.
1240尺,1800每月
(含水電及雜費).三個床
兩個腳一個雙人間.設施
齊全,記錄清白.急售,價
格美麗,非誠勿擾.電話:
713-367-7614

賺錢按摩店售
位6號上/10號北
多年老店,生意穩定
3個按摩房,4張腳床
證照齊全,
無不良記錄
意者請電:非誠勿擾
346-317-4826

按摩店出售
4個按摩房,1洗澡間
有廚房.10年老店,
接手即可賺錢.
老美區,小費好.
東主回國,忍痛出售.
別錯失良機.請電:
832-350-4626

職業介紹所
employment agency

職業介紹所
餐館、炒鍋、油鍋、打雜、企台、
收銀、外送.
按摩、足療、保母、婚姻.
駕照培訓、機場、賭場、包車、接送.
裝修、清潔衛生. 請電：
832-651-6559 626-841-8962

專精按摩執照
個人,開店:申請,補發,
更新.繪制/設計店面平
面圖.協助處理德州執照
發放局或市政府開給店
的違規通知.聯邦認證
考試補習班,執照更新證
足療學習證. 陳老師
832-713-0806

按摩跌打針灸研習所
零起點學中醫養生按摩治療系列入門: (16節基礎,10節調理學習+7節診斷+8節按摩基礎穴位治療+8節食療及養生操)
課程簡介: 1.中醫理論基礎，實際應用，具體安排.
2.按摩手法及應用。(証書可更新按摩師牌) 3.養生操及食療.
協助申請：按摩店大牌, 按摩師牌, 更新按摩師(班)牌.
十多年按摩培訓老師,武術跌打醫師,(美國)中醫針灸碩士.
832-863-8882 謝老師 看病按摩電話預約
7001 Corporate Dr 二樓213A (美南銀行後華埠大廈)

Phoenix School of Massage
鳳凰按摩學校 (MS0008)
常年按摩執照更新班
Reflexology (足療) : **3/4開班**
報名請電 : **832-892-9618** Demi
上課地址: **6600 Harwin Dr. Ste#101**
Houston, TX 77036

按摩.跌打針灸研習所
十多年按摩培訓老師,跌打中醫針灸碩士(美國)
協辦申請按摩師,開店執照.按摩師執照更新班.
中醫急救研習班,11月底開班.
按摩穴位及中醫針灸基礎傳授班
按摩業及移民法律諮詢顧問
832-863-8882 謝老師
7001 Corporate Dr 二樓#213A (美南銀行後)

HFE正規專業按摩學校招生
英文: **713-528-2097** 中文: **832-231-5279**
地址: **4141 Southwest Fwy #510**
Houston, TX 77027
●德州立案500小時按摩課程培訓(MS0098)
●有專業按摩執照老師,中英文授課.
●學費有優惠,不另收額外費用.
●聯邦按摩考試MBLEX複習及考題解析
●按摩執照更新班.
●按摩英文課程(免費)
●**3/4/2019**將開新班 (每2個月開新班)
白班 : **9am-2pm**
晚班 : **5pm-10pm**
●**www.HFEmassageschool.com**

FMS(永泉)德州正規按摩學校 招 生
500小時按摩課程培訓 (MS1002),
中英文授課. 學費特優.
●**1/15/2019**開新班(白班),3個月內畢業
●針對聯邦考試進行復習 (免費)
●另加聯邦培訓班,請電話諮詢
●按摩執照更新班,每週日 10am~4pm
諮詢電話: **713-771-5399**
地址及 網址如下:
6105 Corporate, Houston, TX 77036
www.FountainMassageSchool.org

Phoenix School of Massage
鳳凰按摩學校(MS0008)
●德州老字號,由美國白人William Barry創辦經營,32年輝煌辦學歷史。
●2019年增開,由華語老師執教的中英雙語白班課程。
包聯邦考試和500小時按摩課程證書.
●每周上課四天，3個月即可畢業.
近期開班: **3/4/2019**
中文專線:**832-892-9618 Demi**
網址:**www.themassageschool.com**

展現最真實全面的美國生活 提供最強大實用的資訊平台

美南日報 的 今日美國 讓今日與眾不同

http://today-america.com Make a difference Today

教 授 英 文

本地美國人,資深英語家庭教師,教授日常美式會話、商業及旅遊用語, 個人或集體均可.
*** 協助通過公民考試及移民局面談 ***
skype:**david.b.browning** /Wechat: **Teresina1only**
832-788-3383 281-587-6912 布朗寧
5338 Beechnut St. Houston, TX 77096
http://**davidbrowning.trustab.org**

公民入籍考試輔導班 保證通過

* 由專業入籍考試輔導老師一對一教學輔導
* 提供最新入籍考試基本試題,模擬考題,仿真練習,讓您100%通過
* VIP級別輔導,時間靈活,循環輔導,依照學員的基礎量身定制
* 面試由專業律師陪同

歡迎電話咨詢：**713-815-5011 / 832-279-7772**
10700 Richmond Ave, STE 230, Houston, TX 77042

美南分類廣告NICOLE
微信:AD7133021553
Call: 281-498-4310

考駕照

無需身份 只用護照
專業延期芝加哥駕照及行車證.專辦國際駕照
處理西雅圖駕照
312-848-6688
312-493-6878
承辦芝加哥一日遊

德州帶槍執照

中國城軍火庫
可在全美38州携帶
全課程半天完成$100
(外州駕照可申請)
各式槍枝買賣/交換
9896 Bellaire #G1
(黃金廣場內)
281-236-4723

JuJu's寵物美容

美國專業資格認證
手工剪毛,寵物託管$20
精心照顧,收費合理
近Richmond/休斯頓
281-818-8809
281-496-7878
12624 Briar Forest

好狗狗美容院

●專業資格認證,
提供全套貓、狗服務,
經驗豐富，手工剪毛.
●寵物寄宿，精心照顧.
●收費合理，全天營業.
請電:**281-741-8859**
11394 Westheimer/8號
Houston, TX 77077(近中國城)

世界名犬

持美國養狗執照,有高檔法國斗牛犬,波士頓,巴哥,長毛花臘腸,柯基,超小型泰迪,長/短毛吉娃娃及雞鴨兎貓出售
寄養,出售各種寵物,名犬對外配種,收購小狗
832-969-5083李

MT (好運)駕校C2287

筆試路考一站式24小時內可考取駕照,休市中國城唯一一所筆試及路考集中的駕校,週一至週日都可路考,中文筆試,中英文路考$75.
旅遊B1B2都可以考取駕照,不須住滿30日,無需地址証明上課.
●成人(18歲以上) 中文筆試 周二、周六 9:00am-3:00pm
●青少年(15-17歲) 天天開班,無須等寒假暑假.
十多年教學正規駕校,可信賴,有學校牌照及老師牌照號碼是正規.
6201 Corporate Dr (企業路) **832-863-8882** 謝老師(DE5391)

美南駕校

中文普通話授課,保送筆試,
筆試後本校可考路試,
成人筆試班: 星期二,六,10am-4pm,
B1,B2旅遊簽證,可考駕照
青少年班(15-17歲): 隨時報名上課
安全班,取消罰單: 每週日有班
7001 Corporate Dr. #203
832-277-7226王先生

DPS指定 王朝駕校 路考第三考場

DPS路試考官,全權下放至百利駕校的教練考路試,
在本校一天可完成筆試, 2 -5天可安排好路考,不用排隊等30天.
筆試班: 星期二四六,考筆試,隨時報名.
路考班: 可安排二個工作天完成.
安全班: 每月2次 **2/3, 2/17** 歡迎B1B2旅遊探親Austin,Dallas外地學員
9600 Bellaire #120. Houston (百利大道 王朝商場內120室)
電話: **832-633-5555** 周師傅

趙教練筆試班-成功駕校

筆試及路試, 皆用中英文授課
態度親和, 教法新穎.
請洽：趙教練
713-277-5790
832-859-2519

安全班學校

取消法院罰單,保險折扣
謝老師(DS#5391)
中文上課, $40
每周**三, 五, 日**有班
其餘時間,請電話預約
9:30am MT駕校內
7001 Corporate Dr.#213A
832-863-8882

大象搬家公司

專業搬家/搬貨
Ikea, Costco購物
長短途運輸
請電:
832-966-6077

Discount Movers

~廉 價 搬 運~
免費估價,在休斯頓
已有20年搬運經驗
意者請英語電:Tony
281-879-9116
832-875-4982

好運來搬家

公寓,住家,公司,倉庫
經驗豐富,包您滿意
免費估價,全美運輸
設備最全,價格低廉
713-505-8089
832-367-1558
通:國/英/粵語

聯合搬家公司

公寓住家，公司搬運
碼頭提貨，代客送貨
短長途專業搬運鋼琴
免費估價，價錢便宜
電:**713-783-3789**通
713-270-2050國臺英
unitedmoving.tx@gmail.com

飛達搬家 since 1985

德州本地 及 全美各地搬家
專精回台 及 東南亞,每周往返
*門對門服務,有倉儲可供存放
*公司有責任險及貨物險/勞工傷害險
*專精傢俱回台,整櫃/散貨/釘木箱
德州分公司 1-281-265-6233
www.luckymoving.com
760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478
執照:DOT:586392 MC-282688 PUCT:151022
● 洛杉磯總公司 **1-800-743-6656**
● 紐澤西分公司 **1-732-432-4288**
● 台灣分公司 **03-327-5533**

中信搬家公司 (當天電話,當天搬)

政府註冊TXDD363224B 優質服務,誠實可信
26年搬家經驗,質量保證。公司備有大中小型封閉貨車,專經營長短途搬運,住家,公寓辦公室,三角鋼琴,貴重物品,碼頭提貨,有保險,
工作保證, 信譽第一. 24小時服務
免費提供紙箱. 請電: **832-561-7776**國

四季搬家公司 (需每天運者有特惠)

政府註冊 ID 200897974, 執照號碼: TXLic006575605C
品質保證,價格便宜,**32**年專業經驗,免費到府估價.
往Austin,Dallas, San Aotonio特價優惠.
本公司有各大小貨車，專門長/短途搬運，
公寓、住家、辦公室、鋼琴 (10% Off w/AD廣告)
英文電洽 : **281-903-7688 832-867-5467**
或上網查詢: **http://www.allseasonsmove.com**

西 南 搬 家

(O)**281-933-1555**
(F)**281-933-2953**
I.C.C. M.C.249994
TX.D.O.T. 44648C
U.S.D.O.T 461436
www.swmoving.com
Email: **mike.kuo@swmoving.com**
●公寓，住家，辦公室，倉庫遷移。
●市區內、紐約、加州、全美長途、回國傢俱包裝及自用車運送。
●政府合法執照,25年經驗,工作保證,誠信可靠.

老王家膏貼 信氏皮膚(祖傳秘方)

膏貼: 沒有任何副作用,對肩,腰,腿,骨質增生
風濕性關節炎及多種風濕筋骨病,非常有效
●另外招代理 ●貼膏藥免費按摩.
適應範圍:牛皮癬,銀屑病,手足病,體癬,頭癬,掌蹠膿疱病,皸裂型濕疹,溢脂性皮炎,腳氣,青春痘手腳乾裂等.尋久治不癒喪失信心的皮膚病患者.鄭重承諾,無效退款.
預約電話: **832-387-2738**

功夫,按摩,穴位法

疏通經絡,解除疲勞
改善病痛,
修復各類功能障礙,
達到康復效果.
(由女掌者主持)
713-894-0928

掃描左方二維碼

觀注美南日報
今日之美國
*最新 "分類廣告"
請點擊左下角
《 **商務合作** 》

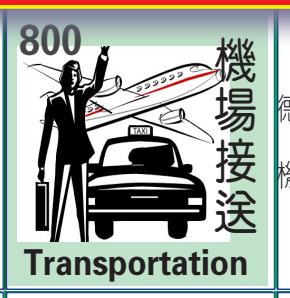
美南微信公衆號

2019 Lunar New Year 新年園遊會中獎名單

Frank Liu	832-923-6272	Shan Wang	346-219-9663
Peter Huang	713-518-3262	潘學武	281-451-5778
Brian Ng	713-922-4185	Suzhe Tian	832-808-2987
Tom Lai	832-613-3237	Chen Wei Ming	713-778-1338
Stephanie Griffith	361-319-7715		

小陸機場接送

機場碼頭,市內接送,
老人就醫,跑腿服務.
832-526-6599
陸先生



安達客運

機場,碼頭各種接送
德州各旅遊景點一日遊
二日遊,全新8人座
機場,碼頭,商務,醫院,
政府執照司機.
代客翻譯.
713-494-5236

麥克機場接送

機場,市內外接送,
購物,辦事,旅遊...
安全可靠,收費便宜
高學歷,英語流利.
請電: Michael麥克
678-200-7602

阿川接送

*民宿 *家庭旅館*
機場,碼頭,賭場,法庭
移民局,領事館,巴士站
購物訪友,小型搬家.
24小時恭候
832-966-6077

北京專業交通

機場,市內外接送
購物,訪友,旅遊
安全+準時+周到
281-787-1286張
微信: **peter3809**
QQ: **258838989**
q3809wei@gmail.com

老 廣 交 通

24 小時服務熱線
832-282-1118
713-874-4235
安全,準時,誠信,周到.
機場碼頭,長/短途接送

*接送*住宿*

機場,灰狗站,移民局,
領事館,接送兼翻譯,機場超低價。
拼車,回程車 30%折扣
●安排長短期住宿●
安排住宿,有女房,單間
(無線上網,可炊)
832-421-6698

吳天一接送

接送:機場,旅館,移民局
商場,購物,旅遊觀光
景點,本地外州.
全天候24小時服務
KIA豪華8人座
832-273-5003
●小型搬家服務

老余機場接送

市內外接送,領事館,
巴士站,購物訪友,
誠信安全,準時可靠,
價格公道,歡迎預約,
24小時服務
832-289-7605
微信:**yu8322897605**

北夏接送服務

機場,碼頭,一切接送
誠信可靠,安全準時
保證最低價
有4人7人座服務
832-382-5645

廉價接送

機場及訪友購物,
長短途,安全可靠,
服務週到,
收費最便宜.
請電: (手機)
909-331-9296

職業介紹所/徵婚

登一格+送一格

單身的你(妳), 何不主動出擊, 爲自己創造更多的機會 !!!!
在有限的生命中, 尋找自己的未來及幸福!! Call/Email to **Nicole**
廣告專線:**281-498-4310**或Email **cla@scdaily.com** 美夢就會成眞

*Marriage Wanted

My name is Odaiah Pelley, Male, age 50, height 5'8 well-built, average appearance. No bad habits, Postive and optimistic, economic independence and easy going. H1-B(work visa) (Green Card in Process). Looking for a Chinese or Mexican or American (lawful citizen of USA) healthy and decent women who has not bad habits and has a caring heart age 40 to 50
Please call me : **281-660-6449**

*58歲美國男士誠意徵婚

Serious relationship
with good woman 36-48 that leads to marriage.
Must speak English. 需能英文溝通
誠尋36-48歲善良嫻淑的女士先友後婚.
誠意者請英文電 : **817-291-8173**
或Email : **bobpetty01@aol.com**

*50歲男士徵婚友

男,50歲,身高5尺8寸,身材勻稱,一般長相.無不良習慣,積極樂觀,經濟獨立,爲人隨和.H1-B(工作簽證)(綠卡辦理中).尋找40-50歲,身體健康,品行端正,無不良習慣,有愛心的中國/墨西哥/美國(美國公民)女性爲婚友
有誠意者請英文電 : **281-660-6449**

*52歲女士徵婚

聰慧,美麗,知性,陽光,喜歡運動,
大學學歷,綠卡身份,經濟獨立,
誠尋: 身體健康,誠實寬厚,條件相當
50-63歲的有緣男士爲伴
誠意者請電: **832-475-4808**

*女士徵婚

美國公民,39歲 ,在教育行業工作,
清秀文靜,樂觀開朗,誠尋53歲以下,身體健康,聰明善良誠實有緣男士爲婚姻伴侶
誠意者請電: **832-892-9618**
或微信: **Houston822**

55歲女士徵婚

相貌端莊靚麗,優雅。無不良嗜好,積極樂觀,經濟獨立.有綠卡.求有身份的華人或美國人爲伴,要求:健康正派,無不良嗜好,有事業心有愛心,會英文的男士在職或退休均可。年齡55-70。
誠意者請電 : **832-790-6755**

GW Supermarket 大中華超市

GW休斯頓店 SUPERMARKET OF HOUSTON
9889 BELLAIRE BLVD, BUILDING B
HOUSTON, TX 77036
281-501-1820 FAX:COMING SOON
STORE HOUR 8:00AM-11:00PM

新鮮蔬果 每週特價

SAVE BIG EVERY WEEK

特價有效期 Prices Effective: 3/1/19-3/7/19

週五 FRI	週六 SAT	週日 SUN	週一 MON	週二 TUE	週三 WED	週四 THU
1	2	3	4	5	6	7

3粒裝黃金梨 PEAR 3.98 ea

韓國黃金瓜 GOLDEN MELON 1.68 磅/lb

3 day Sale 週五 週六 週日

四季豆 STRING BEANS 78¢ 磅/lb

華騰萵筍 GARDEN LETTUCE 98¢ 磅/lb

3 day Sale 週五 週六 週日

華騰台湾菠菜 SPINACH 98¢ 磅/lb

華騰中國蒜苗 LEEK 1.28 磅/lb

華騰豆苗 BEAN TIP 2.98 磅/lb

王子菇 KING MUSHROOM 1.28 磅/lb

特別推介/SPECIAL OFFER

牛腩 BEEF ROUGH FRANK 3.19 磅/lb

五花肉 BONE MEAT 2.69 磅/lb

走地雞 CHICKEN 10.99 EA

帶魚 BELT FISH 1.78 磅/lb

蝦 SHRIMP 7.28 袋/ea

韓味緣 韓國生麵系列 NOODLE 2.98 袋/ea

韓味緣年糕片 RICE CAKE 2.59 袋/ea

蒜醬 GARLIC PASTE 2.88 罐/ea

元枝腐竹 BEAN CURD 3.59 袋/ea

辣椒醬 CHILLI SAUCE 2/5.99

康樂橄欖油 OLIVE OIL 5.98 罐/ea

金山寺 鎮江香醋 VINGAR 1.28 罐/ea

三全 小刺猬豆沙包/豆沙包/香菇素菜包 FROZEN BUN 2.98 袋/ea

華美 七彩糯玉米/黃糯玉米 COLOR CORN COB 1.98 袋/ea

三養 超辣拉面 NOODLE 2.98 袋/ea

關注我們

特價優惠僅限於大中華休斯頓店。所有特價商品庫存為限，售完即止。以上廣告圖片或與價格不符，請以現場實際公佈為準。本公司保留更改或取消優惠商品與方式的權利，恕不另行通知。本公司圖片均為美術設計所用，可能區別於實物。Not responsible for typographical or pictorial errors. Please refer to in-store sign. While supplies last, No Raincheck. Products may not all be available in all stores.